

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 96 (1978)  
**Heft:** 131

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 17.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce

### Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ (031) 61 22 21  
 Preise: Kalenderjahr Fr. 40.–, halbj. Fr. 24.–, Ausland Fr. 50.– jährlich  
 Inserate: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, pro mm 46 Rp., Ausland 52 Rp.  
 Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ☎ (031) 61 22 21  
 Prix: Année civile 40 fr., un semestre 24 fr., étranger 50 fr. par an  
 Insertions: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, le mm 46 cts, étranger 52 cts  
 Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

N° 131 – 1805

Bern, Donnerstag, 8. Juni 1978  
 Berne, jeudi, 8 juin 1978

96. Jahrgang  
 96<sup>e</sup> année

N° 131 – 8. 6. 1978

Inhalt – Sommaire – Sommario

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio

Kantone – Cantons – Cantoni  
 Zürich, Bern, Luzern, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Schaffhausen, Appenzell A. Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

Abhanden gekommene Wertpapiere – Titres disparus – Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen – Autres publications légales – Altre pubblicazioni legali

Antrag auf Änderung des Bundesratsbeschlusses über die Allgemeinverbindlicherklärung des Gesamtarbeitsvertrages für das Maler- und Gipsgewerbe – Requête à fin de modification de l'arrêté du Conseil fédéral tendant le champ d'application de la convention collective de travail pour l'industrie de la plâtrerie et de la peinture – Domanda intesa a modificare il decreto del Consiglio federale che conferisce obbligatoriamente generale al contratto collettivo di lavoro per il settore della pittura e gessatura.

Interdiction de rouvrir un commerce après liquidation.

Liquidations-Schuldenruf – Liquidation et appel aux créanciers – Scioglimento di società e diffida ai creditori.

Schuldenruf infolge Fusion.

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger.

Notifica sentenza.

Mitteilungen – Communications – Comunicazioni

Die Beschäftigung im 1. Quartal 1978 – L'emploi au cours du 1<sup>er</sup> trimestre de 1978.

Eröffnung eines Konsulats und Ernennung eines Honorarkonsuls in Phoenix/Arizona, USA – Ouverture d'un Consulat et nomination d'un Consul honoraire à Phoenix/Arizona, USA.

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Handelsregister

Registre du commerce

Registro di commercio

Zürich – Zurich – Zurigo

31. Mai 1978.

**Pro Autoleasing AG**, in Dübendorf, Strehlgasse 3, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 18. 5. 1978. Zweck: Autoleasinggeschäft sowie Finanzierung und Vermietung von Autos, Handel mit Neu- und Gebrauchtwagen, Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Autoprodukten, Betrieb von Autoreparaturwerkstätten mit Benzinverkauf, kann Liegenschaften erwerben, belasten oder veräußern, sich an gleichen, gleichartigen oder verwandten Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich, VR (Verwaltungsrat): 2 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Walter Bertschinger, von Fischenthal, in Greifensee, Präsident, mit Einzelunterschrift, und Italo Ludwig, von Zürich, in Winterthur, letzterer ohne Zeichnungsbefugnis.

31. Mai 1978.

**Elektro Weisskopf AG**, in Schlieren, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Zürichstrasse 31. Statutendatum: 29. 5. 1978. Zweck: Durchführung von Elektroinstallationen sowie den Handel mit und Reparaturen von Geräten aller Art der Elektrobranche. Die Gesellschaft kann sich an gleichen oder verwandten Unternehmen beteiligen und Liegenschaften erwerben und veräußern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Kurt Hannig, von Buchs AG, in Küssnacht.

31. Mai 1978.

**Siderprodukte AG**, Zürich, in Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Kreuzstrasse 82, Zürich 7. Statutendatum: 23. 5. 1978. Zweck: Handel mit siderurgischen Produkten aller Art; kann ausserdem Grundstücke erwerben und veräußern, sich an anderen Gesellschaften beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder brieflich oder telegrafisch. Mitglieder des VR: Fred Wüthrich, von Zürich, in Hedingen, Präsident; Norbert Ness, deutscher Staatsangehöriger, in Küssnacht, diese beiden mit Einzelunterschrift, und Gudrun Wüthrich, von Zürich, in Hedingen, diese ohne Zeichnungsbefugnis.

31. Mai 1978.

**Wrangler (Switzerland) AG**, in Zürich 4 (SHAB Nr. 253 vom 28. 10. 1977, S. 3450). Handel mit und Herstellung von Bekleidungsartikeln aller Art, insbesondere der Marke «Wrangler» usw. Rodger Schwartz Le Matty ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie die Prokura von Thomas Heimgartner sind erloschen. Neues Mitglied des VR und zugleich Präsident desselben ist Richard E. Klinger, nun in Brüssel; er ist nicht mehr Direktor und führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien. Neu hat Einzelprokura: Peter Brogli, von Zürich, in Adliswil.

31. Mai 1978.

**Lavoro Bank AG**, in Zürich 1 (SHAB Nr. 156 vom 7. 7. 1977, S. 2234). Betrieb einer Handelsbank usw. Prof. Alberto Ferrari ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Peter Duft, von und in Zürich. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Nello Rodriguez, von und in Zürich.

31. Mai 1978.

**Stäubli AG**, in Horgen (SHAB Nr. 9 vom 12. 1. 1978, S. 102). Bau von Maschinen und Apparaten usw. Dr. Fritz Honegger ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

31. Mai 1978.

**Temana AG**, in Zürich 2 (SHAB Nr. 71 vom 28. 3. 1978, S. 926). Herstellung von Mineralölprodukten usw. Die Eidgenössische Steuerverwaltung hat ihre Zustimmung zur Löschung der Firma erteilt. Die Firma «Temana AG» wird daher im Handelsregister gelöscht.

31. Mai 1978.

**Finanz-Verwaltungs Holding AG in Liquidation (Finance-Management Holding Ltd in Liquidation)**, in Zürich 7 (SHAB Nr. 89 vom 18. 4. 1978, S. 1190). Die Eidgenössische Steuerverwaltung und die Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich haben ihre Zustimmung zur Löschung der Firma erteilt. Die Firma «Finanz-Verwaltungs Holding AG in Liquidation» wird daher im Handelsregister gelöscht.

31. Mai 1978.

**Schweizerische Kreditanstalt**, in Zürich 1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 89 vom 18. 4. 1978, S. 1189). Die Prokuren von Dr. Markus Fischer, Felix Humm, Jean René Olivier, Werner Pauli, Hermann Spiess und Martin Surer sind erloschen. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Edgar Peng, von Vals, in Oberried; Urs P. Häni, von Köniz, in Birnsendorf; Dr. Christoph Brasel, von und in Zürich; Pier Giorgio Antonini, von Planezzo, in Montagnola; Klaus W. Staub, von Richterswil und Basel, in Reinach BL, und Hans Sigg, von Winterthur und Kleinandelfingen, in Meilen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Hansruedi Flach, von Winterthur, in Hettlingen, und Walter Spahn, von Schaffhausen, in Säfa. Der Kollektivunterschriftsberechtigte Dr. Rudolf Diggelmann wohnt nun in Zumikon.

31. Mai 1978.

**Schweizerische Kreditanstalt, Stadtfiliale Zürich-Werdmühleplatz**, in Zürich 1 (SHAB Nr. 62 vom 15. 3. 1978, S. 796). Zweigniederlassung der Aktiengesellschaft «Schweizerische Kreditanstalt», mit Hauptsitz in Zürich 1. Die Unterschrift von Hans Sigg ist erloschen.

31. Mai 1978.

**Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Winterthur 1** (SHAB Nr. 62 vom 15. 3. 1978, S. 796). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die Prokura von Hansruedi Flach ist erloschen.

31. Mai 1978.

**Schweizerische Kreditanstalt, Stadtfiliale Zürich-Aussersihl**, in Zürich 4 (SHAB Nr. 207 vom 5. 9. 1977, S. 2881). Zweigniederlassung der Aktiengesellschaft «Schweizerische Kreditanstalt» mit Hauptsitz in Zürich 1. Die Prokura von Walter Spahn ist erloschen.

31. Mai 1978.

**Von Roll AG Departement Umwelttechnik**, Zürich, Zweigniederlassung in Zürich 1 (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1978, S. 222), mit Hauptsitz unter der Firma «Von Roll AG», in Gerlafingen, Herstellung und Vertrieb von Anlagen für dem Umweltschutz usw. Die Unterschrift von Dr. Fritz Kern ist erloschen. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Johann Bauer sowie Hansjörg Weinmann, von und in Zürich, und Werner Johann Sigg, von Embrach, in Hettlingen, Vizedirektoren; die Prokura des Erstgenannten ist erloschen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Walter Gujer, von Lindau, in Feuerthalen; Plinio Pagani, von Brusio, in Wiesendangen, und Fritz Bangerter, von Buswil b. Büren BE, in Zürich. Die Prokuristin Dr. Elisabeth Fopp wohnt nun in Küssnacht. Neues Geschäftsdomizil: Neugasse 223, in Zürich 5.

31. Mai 1978.

**Safir GmbH**, bisher in Zürich 3 (SHAB Nr. 245 vom 20. 10. 1965, S. 3290), Konstruktionsbüro für sowie Fabrikation von Maschinen, Haushaltgeräten usw. Die Gesellschafterversammlung vom 2. 5. 1978 hat die Statuten geändert. Neuer Sitz: Thalwil. Adresse: Hofwiesenstrasse 19, Gattikon. Erika Elfrida Verena von Bhicknapahari geb. Wolf ist als Gesellschafterin und Geschäftsführerin ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Ihre Stammeinlage im Betrage von Fr. 20 000 ist vom Gesellschafter Syed Mohammed Zulfeqar Quli von Bhicknapahari, dessen Namen richtig Nawab Syed Mohammed Zulfeqar Quli Khan von Bhicknapahari lautet, erworben worden, wodurch sich dessen Stammeinlage auf Fr. 21 000 erhöhte; der Genannte bleibt Geschäftsführer mit Einzelunterschrift und wohnt nun in Thalwil. Sodann ist das Stammkapital von Fr. 21 000 auf Fr. 50 000 erhöht worden, indem die Stammeinlage des Gesellschafters Nawab Syed Mohammed Zulfeqar Quli Khan von Bhicknapahari von Fr. 21 000 auf Fr. 40 000 erhöht wurde; Syed Mohammed Sikander Wilhelm Quli Khan von Bhicknapahari, von Zürich, in Thalwil, neu als Gesellschafter mit einer Stammeinlage im Betrage von Fr. 10 000 in die Gesellschaft eintrat. Am Stammkapital von Fr. 50 000 sind somit jetzt beteiligt: der Gesellschafter Nawab Syed Mohammed Zulfeqar Quli Khan von Bhicknapahari mit einer Stammeinlage von Fr. 40 000 und der Gesellschafter Syed Mohammed Sikander Wilhelm Quli Khan von Bhicknapahari mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000. Der Letzgenannte ist ebenfalls zugleich Geschäftsführer mit Einzelunterschrift.

31. Mai 1978.

**Buchdruckerei Erlenbach, Fritz Tanner**, in Erlenbach (SHAB Nr. 131 vom 8. 7. 1966, S. 1855). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers und Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die neue Einzelfirma «Buchdruckerei Erlenbach, Fritz Tanner, Nachfolgerin Frau L. Tanner-Ledergerber», in Erlenbach, erloschen.

31. Mai 1978.

**Buchdruckerei Erlenbach, Fritz Tanner, Nachfolgerin Frau L. Tanner-Ledergerber**, in Erlenbach, Drusbergstrasse 18/20, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Luzia Tanner-Ledergerber, von Maienfeld und Erlenbach ZH in Erlenbach ZH. Hat Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Buchdruckerei Erlenbach, Fritz Tanner», in Erlenbach, übernommen. Buch- und Offsetdruckerei.

31. Mai 1978.

**Hans Moor**, in Obfelden (SHAB Nr. 115 vom 18. 5. 1962, S. 1471). Ausführung von Reparaturen an und Handel mit Holzbohrmaschinen. Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die neue Einzelfirma «Kurt Maurer», in Obfelden, erloschen.

31. Mai 1978.

**Kurt Maurer**, in Obfelden, Mettmensletterstrasse 2, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Kurt Maurer, von Lauperswil, in Obfelden. Die Firma hat Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Hans Moor», in Obfelden, übernommen. Ausführung von Reparaturen an sowie Vermietung und Verkauf von Holzbohrmaschinen.

31. Mai 1978.

**Möbel Piek**, in Schlieren, Zürcherstrasse 46, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Arno Piek, deutscher Staatsangehöriger, in Spreitenbach. Handel mit Möbeln, Teppichen, Vorhängen und Inneneinrichtungen im allgemeinen.

31. Mai 1978.

**Oronzo Giancane**, in Zürich, Heimatrstrasse 11, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Oronzo Giancane, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich 8. Einzelunterschrift ist erteilt an Ursula Giancane, von Märstetten, in Zürich. Weinhandlung.

31. Mai 1978.

**Maya Furrer**, in Horgen (SHAB Nr. 136 vom 14. 6. 1977, S. 1949). Herstellung von Stoff- und Trockenblumen-Arrangements. Die Firmainhaberin hat infolge Heirat den Familiennamen Pickel und das Bürgerrecht von Davos erhalten. Neuer Wortlaut der Firma: **Maya Pickel-Furrer**.

31. Mai 1978.

**André Jacot**, in Zürich (SHAB Nr. 134 vom 12. 6. 1969, S. 1350). Vertretungen von und Handel mit Werkzeugen usw. Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.







## Thurgau - Thurgovie - Thurgovia

30. Mai 1978.  
**Wistrag Strassen- und Tiefbau AG, Zweigniederlassung in Diessenhofen.** Unter dieser Firma hat die seit 28. Juli 1952 im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragene Aktiengesellschaft «Wistrag Strassen- und Tiefbau AG», mit Sitz in Winterthur, durch Beschluss des Verwaltungsrates vom 18. April 1978 in Diessenhofen eine Zweigniederlassung errichtet. Zweck: Ausführung von Strassen-, Beton- und Tiefbauarbeiten jeder Art. Sie kann sich an andere Gesellschaften der Baubranche beteiligen. Publikationsorgan ist das SHAB. Zeichnungsberechtig sind: Erwin Grimm, von Zürich, in Wallisellen, Präsident mit Einzelunterschrift; Erich Appeli, von Wildberg und Kleinandelfingen, in Kleinandelfingen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Thomas Lyrnemann, von und in Winterthur, als Prokurist mit Kollektivunterschrift zu zweien. Ferner führt Kollektivprokura zu zweien für die Zweigniederlassung Hugo Egloff, von Tägerwilen, in Diessenhofen. Domizil: Schützenstrasse 11, 8253 Diessenhofen.

30. Mai 1978.  
**Kesa Willi Keller, in Salmstach.** Firmainhaber ist Willi Keller, von Wittenbach SG, in Romanshorn. Kunststoffwerk und Werkzeugbau. Arbonerstrasse 135, 8590 Salmstach.

30. Mai 1978.  
**Radio TV Meier, in Dussnang.** Firmainhaber ist Kurt Meier, von Zürich und Rain LU, in Dussnang. Betrieb eines Radio TV Geschäftes, Ausführung von Servicearbeiten, Bau von Antennenanlagen. Vogelsang, 8374 Dussnang.

## Tessin - Tessin - Ticino

## Ufficio di Bellinzona

30 maggio 1978.  
**Offivia S.A., in Bellinzona,** compra-vendita immobili, ecc. (FUSC del 1. 7. 1975, n° 150, p. 1816). Ernesto Fazioli, dimissionario, non è più amministratore unico e la sua firma è estinta. Paul Lehmann, da Worb, in Zollikofen, è nominato presidente; Jean Mosser, da Plaffeien in Schmitz FR, e Marcel König, da Berna in Stettlen, sono nominati membri del consiglio d'amministrazione. La società è vincolata dalla firma collettiva a due dei suoi membri.

30 maggio 1978.  
**Cosmektra S.A., in Giubiasco,** costruzione trasformatori, ecc. (FUSC del 29. 4. 1977, n° 99, p. 1381). Secondo processo verbale autentico della sua assemblea generale straordinaria del 24. 5. 1978, la società ha deciso di aumentare il suo capitale sociale da fr. 50.000 a fr. 500.000 mediante l'emissione di 450 nuove azioni al portatore di fr. 1.000 ciascuna, interamente liberate come segue: fr. 50.000 mediante liberazione in contanti; fr. 400.000 mediante compensazione di un credito contro la società. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza. Il capitale sociale, interamente liberato, ammonta ora a fr. 500.000, suddiviso in 500 azioni da fr. 1.000 ciascuna, al portatore.

## Ufficio di Lugano

30 maggio 1978.  
**Copy-Quick di Aelter e Bottinelli, in Pazzallo.** Sotto questa ragione sociale, è stata costituita una società in nome collettivo tra Stefan Aelter, da Arlesheim in Agno, e Rinaldo Bottinelli, da ed in Barbengo. Scopo: Copie eliografiche, fotocopie e cartoleria. La società è vincolata dalla firma collettiva a due dei soci. Recapito: Posta Pambio Noranco.

30 maggio 1978.  
**Bargal S.A. in liquidazione, in Lugano,** finanziaria, ecc. (FUSC del 18. 8. 1977, n° 192, p. 2692)  
**Brisa S.A. in liquidazione, in Lugano,** finanziaria, ecc. (FUSC del 24. 10. 1977, n° 249, p. 3398)  
**Interex Holding S.A. in liquidazione, in Lugano,** partecipazione, ecc. (FUSC del 6. 7. 1977, n° 155, p. 2225)  
**Lefcorp A.G. in liquidazione, in Lugano,** finanziaria, ecc. (FUSC del 14. 7. 1977, n° 162, p. 2322)  
**Licinda S.A. in liquidazione, in Lugano,** finanziaria, ecc. (FUSC del 10. 10. 1977, n° 237, p. 3236)  
**Palfay S.A. in liquidazione, in Lugano,** partecipazione, ecc. (FUSC del 15. 7. 1977, n° 163, p. 2337)  
**Perelita S.A. in liquidazione, in Lugano,** immobili, ecc. (FUSC del 21. 4. 1978, n° 92, p. 1242)  
**Tridacna Corporation in liquidazione, in Lugano,** finanziaria, ecc. (FUSC del 3. 12. 1976, n° 284, p. 3468)  
**Valkeam A.G. in liquidazione, in Lugano,** finanziaria, ecc. (FUSC del 10. 11. 1977, n° 264, p. 3606)  
**Wismifin Invest Aktiengesellschaft in liquidazione, in Lugano,** finanziaria, ecc. (FUSC del 3. 12. 1976, n° 284, p. 3468)  
**Yabis S.A. in liquidazione, in Lugano,** finanziaria, ecc. (FUSC del 1. 11. 1977, n° 256, p. 3490)  
**Zimaro S.A. in liquidazione, in Lugano,** immobili, ecc. (FUSC del 4. 8. 1977, n° 180, p. 2561).

Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata, mancando il consenso delle amministrazioni fiscali federali e cantonali.

30 maggio 1978.  
**Nemi S.A., in Lugano,** operazioni finanziarie, ecc. (FUSC del 7. 10. 1969, n° 234, p. 2305). Il consiglio d'amministrazione è ora composto da: D' Carlo Balestra, già amministratore unico, ora presidente; Carlo Crocco, di nazionalità italiana in Milano, e Ennio Benzonì, da Russo in Viganella, membro, tutti con firma collettiva a due.

30 maggio 1978.  
**Hunter Douglas Metals S.A., in Lugano,** metalli all'ingrosso, ecc. (FUSC del 17. 3. 1978, n° 14, p. 828). Thomas Johnston, di nazionalità americana in Lugano; Hugo Van Dam, di nazionalità olandese in Vlissingen (NL), e Ben Vriesman, di nazionalità olandese in Middelburg (NL), sono stati nominati direttori. Klaus Pokorny, di nazionalità germanica in Lugano, è stato nominato procuratore, tutti con firma individuale.

30 maggio 1978.  
**Glenigair S.A., in Gentilino,** partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC del 19. 11. 1968, n° 272, p. 2503). Pierfrancesco Campana, amministratore unico, è ora domiciliato a Mendrisio.

30 maggio 1978.  
**Dipra S.A., in Lugano,** commercio alimentari, ecc. (FUSC del 16. 3. 1976, n° 63, p. 731). Athos Rezzonico, e Gian Claudio Regazzoni, già membri, dimissionari, non fanno più parte del consiglio d'amministrazione e le loro firme sono estinte. Raoul Comolli, già presidente, è ora amministratore unico con firma individuale. Nuovo recapito: via Maderno 10, c/o avv. Davide Endertin.

30 maggio 1978.  
**Siesta S.A. in liquidazione, in Lugano,** partecipazione, ecc. (FUSC del 17. 12. 1976, n° 296, p. 3617). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata, mancando il consenso delle amministrazioni fiscali federale e cantonale.

30 maggio 1978.

**La Domestica S.A., in Lugano,** viale Stefano Franscini 29 (nuova iscrizione). Data dello statuto: 23. 5. 1978. Scopo: il commercio e la distribuzione di apparecchi elettrici ed altri, destinati all'economia domestica. Può costituire filiali. Capitale: fr. 200.000, diviso in 200 azioni al portatore da fr. 1.000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: da 1 a 9 membri, attualmente da: Tomaso Greco, di nazionalità italiana, in Caslano, presidente; Johanna Grueter, da Ruswil in San Bernardino, e Paolo Merlo, da Russo in Lugano, membri, tutti con firma collettiva a due.

30 maggio 1978.  
**Tecnavia S.A., in Sorengo,** apparecchiature elettroniche, ecc. (FUSC del 25. 11. 1977, n° 277, p. 3785). Nuova sede: Agno. Aumento di capitale da fr. 100.000 a fr. 200.000 mediante l'emissione di 100 nuove azioni al portatore da fr. 1.000 cadauna, interamente liberate. Statuto modificato il 24. 5. 1978. Il capitale sociale è ora di fr. 200.000, diviso in 200 azioni al portatore da fr. 1.000 cadauna, interamente liberato. Nuovo recapito: c/o Aeroporto. uffici propri.

## Distretto di Mendrisio

30 maggio 1978.  
**Mazzotta S.A., in Morbio Inferiore,** la compra-vendita, costruzione e locazione nonché gestione di beni immobili, ecc. (FUSC del 15. 1. 1974, n° 11, p. 127). Modifica statuti: 29 maggio 1978. Nuova sede: Chiasso. Nuovo scopo: gestire un'impresa edile, eseguire lavori affini all'edilizia compresa la posa di pavimenti e rivestimenti di qualsiasi genere. Maria Bernasconi, dimissionaria, non è più amministratrice unica; la sua firma è estinta. In sua sostituzione è stato nominato Romualdo Bianchi, da Novazzano, in Mendrisio, amministratore unico, con firma individuale. La firma del procuratore Pier Antonio Bernasconi è estinta. Recapito: c/o Arifida S.A., via Livio 14, 6830 Chiasso.

30 maggio 1978.  
**Famora S.A., in Chiasso,** la rappresentanza, il montaggio ed il commercio di prodotti, apparecchi ed altri articoli dell'industria elettrica ed elettronica, ecc. (FUSC del 30. 5. 1978, n° 123, p. 1697). Modifica statuti: 29 maggio 1978 su un punto non soggetto a pubblicazione.

30 maggio 1978.  
**Cassa Raiffeisen di Genestrerio, in Genestrerio,** favorire il risparmio e il credito, ecc. (FUSC del 13. 12. 1974, n° 292, p. 3338). società cooperativa. Angelo Pozzi, dimissionario, non è più gerente; la sua firma è estinta. In sua sostituzione è stato nominato Gabriele Serena, da Lugano, in Genestrerio, gerente, con firma collettiva a due.

## Waadt - Vaud - Vaud

## Bureau d'Aubonne

30 mai 1978.  
**Tubessor S.A., a Ballens** (FOSC du 12. 6. 1974, p. 1609). Statuts modifiés le 16 mai 1978. Capital porté de fr. 800 000 à fr. 1 000 000 par l'émission de 200 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées en espèces. Nouveau capital: fr. 1 000 000, entièrement libéré, divisé en 1000 actions nominatives de fr. 1000 chacune.

## Bureau de Lausanne

29 mai 1978.  
**Free Work TT Lausanne S.A., à Lausanne,** rue de l'Alé 25. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 27 mai 1978. But: mise à disposition de personnel. Capital: fr. 50 000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000, entièrement libérées. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Dènes Baranyai, de Rossinière, à Lausanne.

30 mai 1978.  
**Ch. Avondo, Maryvonne Grieu successeur, à Renens,** rue de Crisrier 2. Titulaire: Maryvonne Grieu, de Vallorbe, à Bussigny-près-Lausanne, épouse autorisée de Bertrand. Commerce de couleurs, vernis et produits techniques pour l'industrie et l'artisanat.

30 mai 1978.  
**Banque Centrale Coopérative Société Anonyme, succursale de Lausanne** (FOSC du 7. 3. 1978, p. 702). Avec siège principal à Bâle. La signature de Werner Bleile et Ezio Canonica est radiée.

30 mai 1978.  
**Banque intercommunale de gestion, à Lausanne,** société anonyme (FOSC du 24. 5. 1978, p. 1636). La société est également engagée par la signature collective à deux des administrateurs Jean-Marie Brossard, des Pommerats, à Genève, et José-Antonio Maruri, des USA, à Miami (USA), ce dernier ne signant qu'avec un autre ayant droit domicilié en Suisse.

30 mai 1978.  
**Alfred Wanner, à Lausanne,** chemin Isabelle de Montolieu 77. Titulaire: Alfred Wanner, de Beggingen, à Lausanne. Fabrication, commerce et pose de plafonds suspendus, isolations et cloisons et commerce d'articles d'éclairage.

30 mai 1978.  
**Airelimatex S.A., à Lausanne,** avenue du Grey 51 (chez Michel Borgeaud). Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 24 mai 1978. But: étude, recherche et réalisation d'installations de climatisation et ventilation. Capital: fr. 51 000, divisé en 102 actions nominatives de fr. 500, libérées à concurrence de fr. 21 000. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres: Heinz Felhmann, de Bottenwil, à Lausanne, président; Jean-Jacques Vulliamin, de Pomy, à Yverdon, vice-président, et Michel Borgeaud, de Pully, à Lausanne, secrétaire, tous avec signature collective à deux, le vice-président et le secrétaire ne signent toutefois pas entre eux.

30 mai 1978.  
**Roland Aeberhard S.A., à Epalinges,** revêtements de sols industriels et travaux d'isolation et d'étanchéité (FOSC du 17. 1. 1977, p. 158). Roland Aeberhard (administrateur inscrit) est nommé président et signe désormais collectivement à deux. La société est également engagée par la signature collective à deux de l'administrateur Marcel Chesaux, de Lavey-Morcles, à Forel (Lavaux).

## Wallis - Valais - Vallesse

## Bureau de St-Maurice

30 mai 1978.  
**Socaron SA en liquidation, à Martigny,** immeubles (FOSC du 7. 2. 1977, p. 404). Radiation après clôture de la liquidation.

30 mai 1978.  
**Holding Stella société d'investissements SA, à Monthey** (FOSC du 26. 3. 1975, p. 817). Décision de dissolution par acte authentique du 19. 5. 1978. Nouvelle raison sociale: **Holding Stella société d'investissements SA en liquidation.** Paul-André Grobety n'est plus administrateur; il est l'unique liquidateur; sa signature individuelle est modifiée en ce sens. Unique adresse de la société en liquidation: rue du Rhône 84, Genève, chez Sogedes SA.

## Neuchâtel - Neuchâtel - Neuchâtel

## Bureau de Boudry

30 mai 1978.  
**Trudy Hauert, à Gorgier,** laiterie et alimentation générale (FOSC du 30. 6. 1969, n° 149, p. 1512). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

## Bureau de La Chaux-de-Fonds

30 mai 1978.  
**Auto Enzo, V. de Cesaris, à La Chaux-de-Fonds.** Le titulaire est Vincenzo Enzo de Cesaris, d'Italie, à La Chaux-de-Fonds. Réparation, achat et vente de véhicules automobiles en tous genres. Fritz-Courvoisier 60.

30 mai 1978.  
**S.I. Eznod S.A., à La Chaux-de-Fonds.** Suivant acte authentique et status du 25 mai 1978, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but la rénovation, l'exploitation, l'achat et la vente d'immeubles. Capital social de fr. 105 600, divisé en 1056 actions nominatives de fr. 100 chacune, entièrement libérées. Il a été fait apport à la société des immeubles formant les art. 6158 et 6159 du cadastre de La Chaux-de-Fonds d'une valeur de fr. 130 000 dont à déduire la dette hypothécaire de fr. 23 200, soit une valeur nette de fr. 106 800, accepté pour ce prix dont fr. 105 600, imputés sur le capital social. Organe de publication: FOSC. Conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Henri Donzé, des Breuleux, à La Chaux-de-Fonds, président; Jeanne Martignoni née Donzé, de Gerra Gambarogno, à Faoug, vice-présidente; Willy Donzé, des Breuleux, à La Chaux-de-Fonds, secrétaire, et Gilbert Donzé, des Breuleux, à La Chaux-de-Fonds, membre, tous avec signature collective à deux. Locaux: rue de la Serre 1, chez Donzé Frères.

## Bureau de Neuchâtel

30 mai 1978.  
**Madame V. Deléderray, à Cornaux,** exploitation d'un garage, etc. (FOSC du 17. 1. 1968, n° 13, p. 104). Le but est modifié et devient le suivant: exploitation d'une station-service B.P.

30 mai 1978.  
**Tommaso Graziosi, à Hauterive,** représentation et vente au détail d'articles ménagers de cuisine (FOSC du 28. 6. 1976, n° 148, p. 1838). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

30 mai 1978.  
**Runtal S.A., à Neuchâtel,** étude et exploitation de tous brevets, etc. (FOSC du 17. 2. 1978, n° 40, p. 503). André Runte, administrateur, jusqu'ici avec signature collective à deux, signera dorénavant individuellement. Procuration collective à deux a été conférée à Alfred-Frédéric Margairaz, de Forel (Lavaux), à Neuchâtel, Charles Wust n'est plus directeur; sa signature est radiée. Marcel Brühlart, fondé de pouvoir, est actuellement domicilié à Peseux.

30 mai 1978.  
**NLH S.A., à Marin,** commune de Marin-Epagnier. Suivant acte authentique et status du 23. 5. 1978, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'importation, l'exportation, la diffusion et la représentation générale de tout matériel et tous articles de sport, en particulier ceux se rapportant au hockey sur glace. Elle peut assumer des participations à toutes entreprises et faire toutes opérations financières, commerciales et immobilières se rattachant à son but. Le capital social est de fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Il est entièrement libéré. Les publications de la société sont faites dans la FOSC. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Il est actuellement composé d'Hervé-André Pethoud, des Ponts-de-Martel, à Neuchâtel, président et de Michel-Roger Turin, des Hauts-Geneveys, à Epagnier, commune de Marin-Epagnier, secrétaire, tous deux avec signature collective à deux. Locaux: Bachelin 8, c/o Michel Turin S.A.

## Genève - Genève - Ginevra

29 mai 1978.  
**Bouchard frères, à Genève,** service d'auto-taxis, etc., société en nom collectif (FOSC du 23. 9. 1976, p. 2709). Adjonction à l'objet: commerce de véhicules automobiles et atelier de réparations mécaniques.

29 mai 1978.  
**«Hôtourinf, Hôtel & Touring Information Services» Georges Kister, à Thonex** (FOSC du 4. 4. 1973, p. 895). Nouveau siège: Chêne-Boulogne 1, route de Jussy.

29 mai 1978.  
**M. Eggimann, à Genève,** entreprise de serrurerie (FOSC du 6. 10. 1976, p. 2831). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

29 mai 1978.  
**Publi-Cité, J. Locher et Ph. Vionnet, à Genève,** société en nom collectif qui a commencé le 8 mars 1978. Associés: Jean Locher, de Hasle, à Genève, et Philippe Vionnet, de Lussy-sur-Morges, à Genève. Conception et réalisation publicitaires. 17, rue Jean-Dassier.

29 mai 1978.  
**Productions artistiques Alain Morisod, à Genève** (FOSC du 11. 11. 1976, p. 3242). L'inscription est radiée par suite d'association du chef de la maison. Actif et passif repris par la société en nom collectif «Productions artistiques Morisod et Bongni», à Genève.

29 mai 1978.  
**Productions artistiques Morisod et Bongni, à Genève,** société en nom collectif qui a commencé le 1. 1. 1978. Associés: Alain Morisod, de et à Genève, et Pierre Bongni, de Galmiz, à Coligny, lesquels signent collectivement à deux. Edition et production musicales, promotion d'artistes, production de spectacles musicaux, fabrication et diffusion de disques; exploitation d'un studio d'enregistrement. Reprise de l'actif et du passif de la maison «Productions artistiques Alain Morisod», à Genève, 14, rue du Roveray.



Es wird als vermisst gemeldet und im Sinne der Bestimmungen über die Kraftloserklärung von Wertpapieren öffentlich ausgeschrieben: Schuldbrief von Fr. 7000.-, datiert den 3. November 1926, zugunsten der Thurgauischen Kantonalbank, zediert an den Schuldner, lastend auf Grundbuch Frauenfeld E.Bl. und Parzelle Nr. 279, Schuldner und Pfand Eigentümer Erbgemeinschaft Oscar Stutz, Frauenfeld.

Falls die vermisste Urkunde innert einer Frist von einem Jahr dem Grundbuchamt Frauenfeld nicht vorgelegt wird, wird sie kraftlos erklärt. (853<sup>o</sup>)

8500 Frauenfeld, den 1. Juni 1978 Bezirksgericht

Es wird vermisst:

Namenschuldbrief vom 25. April 1959, per Fr. 22 000.-, Maximalzinsfuß 6%, haftend im I. Rang auf GB Sulz Nr. 2432 und 2433, Parzelle 411 und 406, des Denzer Werner, geboren 1942, Riehen, als Schuldner und Raiffeisenkasse Sulz, als Gläubigerin.

Der Inhaber dieses Namensschuldbriefes wird aufgefordert, diesen bis zum 10. Juni 1979 dem Bezirksgericht Laufenburg vorzulegen, ansonst er kraftlos erklärt würde. (848<sup>o</sup>)

4335 Laufenburg, den 11. Mai 1978 Bezirksgericht

Es wird vermisst:

Schuldbrief Nr. 2 von Fr. 2500.- vom 29. Juni 1933, Beleg Serie I Nr. 1843, zugunsten des Herrn Ernst Wenger sel., Sireiten, Neuenegg, haftend im II. Rang auf Neuenegg Grundbuchblatt Nr. 1095.

Der unbekannt Inhaber dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, denselben innert Jahresfrist, seit der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, dem Richteramt Laupen, 3177 Laupen, vorzulegen, ansonst derselbe kraftlos erklärt wird. (842<sup>o</sup>)

3177 Laupen, den 31. Mai 1978 Der Gerichtspräsident: Guggler

Es wird vermisst Inhaberschuldbrief vom 6. Dezember 1962 per Fr. 10 000.-, haftend im 2. Rang auf GB Hunzenschwil Nr. 870, Parzelle 125, lautend auf Suter-Juch Viktor, 1926, von Gränichen, in Veltheim, nunmehr in Hunzenschwil, als Schuldner.

Ein allfälliger Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist, d. h. bis 30. April 1978, dem Bezirksgericht Lenzburg vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (866<sup>o</sup>)

5600 Lenzburg, den 21. März 1978 Bezirksgericht Lenzburg

Es werden vermisst:

Fr. 4000.- 6% % Inhaber-Kassenobligation der Genossenschaftlichen Zentralbank Aktiengesellschaft, Niederlassung Luzern, 1974-1977, Nr. 160.595, mit Jahrescoupons per 1. August 1975 und folgende.

Alttersparheft Nr. 25.231 der Genossenschaftlichen Zentralbank Aktiengesellschaft, Niederlassung Luzern, haltend Fr. 10 636.55 per 31. Dezember 1977.

Die allfälligen Inhaber dieser Titel werden aufgefordert, diese innerhalb von sechs Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (859<sup>o</sup>)

6000 Luzern, den 5. Juni 1978 Der Amtsgerichtspräsident I von Luzern-Stadt: Fischer

Schuldbrief von Fr. 15 000.-, vom 25. April 1956, Beleg 11/6937, lastend auf der Parzelle Worb-Gbb. Nr. 2042 des Soltermann Karl, Worb, im II. Rang, ohne Konkurrenz, wird vermisst.

Grundpfandgläubiger und Eigentümer der Parzelle Worb-Gbb. Nr. 2042 ist Herr Karl Soltermann, wohnhaft alte Bernstrasse 50, 3075 Rüfenacht.

Allfällige Inhaber dieses Schuldbriefes werden hiermit aufgefordert, den Titel innert Jahresfrist dem Richteramt von Könolfingen in Schlosswil vorzulegen, ansonst er kraftlos erklärt wird. (829<sup>o</sup>)

3082 Schlosswil, den 29. Mai 1978 Der Gerichtspräsident II: H. Guggler

Der allfällige Inhaber des Eigentümersschuldbriefes im Betrage von Fr. 8000.-, vom 6. Dezember 1965, im I. Rang, lastend auf GB Gerlafingen Nr. 892, Gläubiger: Erben des Werner Herren sel., wird aufgefordert, den Eigentümersschuldbrief binnen Jahresfrist, von der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem Amtsgerichtspräsidenten von Bucheggberg-Kriegstetten vorzulegen, ansonst der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (15<sup>o</sup>)

4500 Solothurn, den 29. Mai 1978 Der Zivilamtsgerichtsschreiber von Bucheggberg-Kriegstetten

Der Schuldbrief von Fr. 5000.- vom 3. Mai 1955, Beleg IV/1918, zugunsten Frau Maria Althaus sel., lastend auf Grundstück Nr. 640 von Heimberg des Herrn Peter Nöger, Blümlisalpstrasse 89, Heimberg, wird vermisst.

Die allfälligen Inhaber werden hiermit aufgefordert, diesen Titel innert Jahresfrist, vom erstmaligen Erscheinen dieser Publikation hinweg, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (843<sup>o</sup>)

3601 Thun, den 30. Mai 1978 Der Gerichtspräsident I: Hollenweger

Der Inhaberschuldbrief von Fr. 1900.- vom 13. Dezember 1951, Beleg Serie III Nr. 8354, lastend im I. Rang auf Kleinmittenberg-Seybuch Fol. 13/Einwohnergemeinde Sigriswil, zugunsten Herrn Christian Sausser-Knuchel, Landwirt, Windigen, Wiler, Sigriswil, wird vermisst.

Die allfälligen Inhaber werden hiermit aufgefordert, diesen Titel innert Jahresfrist vom erstmaligen Erscheinen dieser Publikation hinweg dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (847<sup>o</sup>)

3601 Thun, den 31. Mai 1978 Der Gerichtspräsident I: Hollenweger

Es werden vermisst:

Schuldbrief für Fr. 5400.- vom 10. Mai 1917, Beleg P/569, lastend im I. Rang auf Huttwil-Grundbuchblatt Nr. 721.

Schuldbrief für Fr. 8000.- vom 28. Februar 1924, Beleg P/1530, lastend im II. Rang auf Huttwil-Grundbuchblatt Nr. 721.

Schuldbrief für Fr. 11 600.- vom 5. Oktober 1966, Beleg III/2677, lastend im III. Rang auf Huttwil-Grundbuchblatt Nr. 721.

früher Eigentum von Frau Johanna Ruch-Leuenerberger, gew. Ehefrau des Oskar Ruch, Ohmstrasse 18, Zürich, zugunsten der Grundeigentümerin.

Der (die) unbekannt(n) Inhaber dieser Schuldbriefe wird (werden) aufgefordert, diese innert Jahresfrist seit der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt dem Richteramt Trachselwald vorzulegen, ansonst sie als kraftlos erklärt werden. (841<sup>o</sup>)

3456 Trachselwald, den 31. Mai 1978 Der Gerichtspräsident: H.R. Schenk

Es werden vermisst:

Fr. 1000.- Handwechsel-Zedel vom 13. März 1903/7, Juni 1967, Vorgang Fr. 9000.-, haftend auf Liegenschaft Grundbuchnr. 283, Gais;

Fr. 500.- Terminalschuldbrief vom 2. März 1897, im 7. Rang zinsfähig 1. Mai 1900-1904, haftend auf Liegenschaft Nr. 202, Widen, Urnäsch, Pfandprotokoll 1/213, Zedelkopierbuch Bd. 15, Nr. 5292, ursprünglicher Schuldner: Georg Nef;

Fr. 300.- Handwechsel vom 4. Juli 1859, im 4. Rang, Vorgang Fr. 2930.-, zinsfähig 1. Mai, Zedelkopierband V/3417, Schuldner: Jakob Ramsauer.

Die Besitzer des einen oder andern Titels werden aufgefordert, denselben bis Ende Juni 1979 der Obergerichtskanzlei Appenzell A.Rh. 9043 Trogen vorzulegen; andernfalls werden sie für kraftlos erklärt. (825<sup>o</sup>)

9043 Trogen, den 26. Mai 1978 Die Obergerichtskanzlei von Appenzell A.Rh.

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksamtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt: Kassa-Obligation der AKO-Bank, Zürich, zu Fr. 15 000.- nom. 7%, Nr. 1519, dat. 16. Oktober 1974, Laufzeit 3 Jahre, mit Coupon per 16. Oktober 1977.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen 6 Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (850<sup>o</sup>)

8004 Zürich, den 8. Juni 1978 Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksamtes Zürich

Le ou les détenteurs inconnus de l'obligation de caisse au porteur n° 648 de la caisse Raiffeisen d'Amont de fr. 6000.- (durée du 13 mai 1973 au 8 avril 1978) sont sommés de la produire au greffe du Tribunal de la Broye, à Estavayer-le-Lac, dans les six mois dès la première publication, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (844<sup>o</sup>)

1470 Estavayer-le-Lac, le 5 mai 1978 Le président du Tribunal de la Broye: R. Corminboeuf

Par ordonnance du 31 mai 1978, le président du Tribunal civil de la Sarine, à Fribourg, a ordonné l'ouverture d'une enquête aux fins de retrouver et, en cas d'insuccès, d'annuler les actions nominatives de la société Cooper SA, à Fribourg, n° 283, 422, 839, 840, 2032 et 2033, d'une valeur nominale de fr. 250.-, propriété de William Gauchat, à Peseux.

En conséquence sommation est faite aux détenteurs inconnus des ces titres d'avoir à les produire au greffe du Tribunal de la Sarine, 1700 Fribourg, dans le délai de six mois dès la première publication, à défaut de quoi l'annulation en sera prononcée. (846<sup>o</sup>)

1700 Fribourg, le 31 mai 1978 p.o. Le greffier: P. Brouchoud

Le titre suivant, cédule hypothécaire de fr. 30 000.- en faveur de Monsieur Gilbert Imer, inscrite le 3 mai 1961 à série 1 n° 3600 au taux de 7% et grevant en 1<sup>er</sup> rang l'immeuble feuillet n° 2248 du ban de Nods appartenant à Gilbert Imer à La Neuveville, a été égaré.

Le détenteur éventuel de cette cédule hypothécaire est sommé de la présenter au juge soussigné, dans un délai d'une année, à compter de la première publication dans la Feuille officielle suisse du commerce, faute de quoi, l'annulation en sera prononcée. (851<sup>o</sup>)

2520 La Neuveville, le 2 juin 1978 Le président du Tribunal: M. Houllmann

## Kraftloserklärungen

### Annulations - Annullamenti

Die erstmals in Nr. 178 des Schweizerischen Handelsamtsblattes vom 2. August 1977 als vermisst aufgerufenen Inhaber-Aktien Nr. 2024 und Nr. 2025 im Nominalwert zu je Fr. 500.- der Schilthornbahn AG, mit Sitz in Mürren, Gemeinde Lauterbrunnen, sind dem Richter innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden; sie werden hiermit kraftlos erklärt. (855)

3800 Interlaken, den 2. Juni 1978 Der Gerichtspräsident I: Kuhn

Durch Urteil des Bezirksrichters Schaffhausen vom 5. Juni 1978 ist kraftlos erklärt worden:

Sparheft Nr. 5121 der Spar- und Leihkasse Beringen, lautend auf JB vom Blauen Kreuz, Beringen, mit einem Bestand von Fr. 711.70 per 1. Januar 1977. (860)

8200 Schaffhausen, den 5. Juni 1978 Der Bezirksrichter Schaffhausen

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksamtes Zürich hat mit Verfügung vom 22. Mai 1978 folgende Urkunde als kraftlos erklärt:

Inhaber-Sparheft der Schweizerischen Bankgesellschaft, Zürich, Nr. 030-519751 mit einem Guthaben von Fr. 7013.45 per 31. Dezember 1973, Inhaber: Ladislaus Krausz, Ottikerstrasse 10, 8006 Zürich. (857)

8004 Zürich, den 22. Mai 1978 Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksamtes Zürich

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksamtes Zürich hat mit Verfügung vom 22. Mai 1978 folgenden Titel als kraftlos erklärt:

5 Kassen-Obligationen der Zürcher Kantonalbank, Filiale Bauma, zu je Fr. 1000.- nom., 5%, Nrn. 205446/50, dat. 26. März 1969, Laufzeit 6 Jahre, mit Jahrescoupons per 10. Mai 1972 und folgende. (858)

8004 Zürich, den 22. Mai 1978 Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksamtes Zürich

Par jugement du 2 juin 1978 et en vertu des art. 977, 981 ss CO, 2 Loi int. CCS, le président du Tribunal I du district de Delémont a prononcé l'annulation du bon de caisse n° 100884, de la Banque Jurassienne d'Epargne et de Crédit à Bassecour, de fr. 2000.-, 3/4 %, au nom de Delle Angele Rossé, Delémont, avec 3 coupons annuels aux 17 février 1978, 17 février 1979 et 17 février 1980, de fr. 75.- (brut chacun). (856)

2800 Delémont, le 2 juin 1978 Le président du Tribunal I: Ceppi



**Andere gesetzliche Publikationen****Autres publications légales****Altre pubblicazioni legali****Interdiction de rouvrir un commerce après liquidation**

(Ordonnance du Conseil fédéral sur les liquidations du 16 avril 1947/15 mars 1971)

Monsieur Marcel-L. Weilenmann, titulaire de l'entreprise Lanalux, importation, représentation et commerce de vêtements, 28, Terrassière, à Genève, a été autorisé à procéder à la liquidation totale de son magasin de détail à l'enseigne «Elle et Moi», sis à la même adresse.

L'interdiction d'ouvrir un commerce similaire en Suisse est fixée à 5 ans, à compter du jour où la liquidation a pris fin, soit le 31 mai 1978. (A 777)

1211 Genève, le 2 juin 1978 Département de l'économie publique

La S.A. Pull Store Two a été autorisée à procéder à la liquidation partielle des marchandises de son magasin, sis 35, place du Bourge-Four, à Genève.

L'interdiction de reprendre la vente d'articles de même genre soit de «pulls et chemises pour hommes», est fixée à 3 ans, à compter du jour où la liquidation a pris fin, soit le 31 mai 1978. (A 778)

1211 Genève, le 2 juin 1978 Département de l'économie publique

**Anlage Technik AG, Quaderstrasse 7, 7000 Chur**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

**Erste Veröffentlichung**

Die Anlage Technik AG hat anlässlich der ausserordentlichen Generalversammlung vom 27. April 1978 ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Anlage Technik AG in Liquidation durchgeführt. Allfällige noch nicht abgefundene Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis 15. Juli 1978 anzumelden. (A 785')

7000 Chur, den 26. Mai 1978 Der Liquidator

**Cinerights AG, Zug, in Liquidation**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 24. Mai 1978 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche schriftlich und begründet beim Liquidator der Gesellschaft: Neofidaria SA, via Pretorio 20, 6900 Lugano, anzumelden. (A 790')

6900 Lugano, den 5. Juni 1978 Neofidaria SA

**Hausammann Textil AG, Winterthur**

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 29. März 1978 hat die Fusion mit der Aktiengesellschaft A. & R. Moos, Weislingen, rückwirkend auf 1. Januar 1978 beschlossen. Aktiven und Passiven der Hausammann Textil AG gemäss Fusionsbilanz per 31. Dezember 1977 sind durch Universal sukzession im Sinne von Art. 748 OR an die Aktiengesellschaft A. & R. Moos, neu Hausammann + Moos AG, Weislingen, übergegangen. Die Hausammann Textil AG ist damit ohne Liquidation aufgelöst.

Die Gläubiger der Hausammann Textil AG werden hiermit aufgefordert, innert Monatsfrist seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes allfällige Ansprüche auf Befriedigung oder Sicherstellung bei der Verwaltung der Hausman + Moos AG, 8484 Weislingen, schriftlich anzumelden. (A 781')

8484 Weislingen, den 2. Juni 1978 Hausammann + Moos AG

**Oscar E. Svensson AG, Höhenweg 11, 6300 Zug**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

**Zweite Veröffentlichung**

Die Oscar E. Svensson AG hat anlässlich der ausserordentlichen Generalversammlung vom 28. April 1978 ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Oscar E. Svensson AG in Liquidation durchgeführt. Allfällige noch nicht abgefundene Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis 15. Juli 1978 anzumelden. (A 760')

6300 Zug, den 26. Mai 1978 Der Liquidator

**Sarapex AG, Baar**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

**Zweite Veröffentlichung**

Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom Freitag, 26. Mai 1978, die sofortige Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige noch nicht abgefundene Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist bei Mandataria, Treuhand- und Revisionsgesellschaft, Bahnhofstrasse 23, 6300 Zug, anzumelden. (A 758')

6300 Zug, den 26. Mai 1978 Der Liquidator

**Inter D.C. AG, Zug**

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

**Dritte Veröffentlichung**

Die Gesellschaft hat an ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 25. Mai 1978 die Herabsetzung ihres Grundkapitals von Fr. 500 000.- auf Fr. 250 000.- durch Barrückzahlung und Vernichtung von 250 Vorzugs-Inhaberaktien zu Fr. 1000.- beschlossen.

Den Gläubigern der Gesellschaft wird hiermit gemäss Art. 733 OR bekanntgegeben, dass sie innert zwei Monaten, von der 3. Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderungen Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 749')

6300 Zug, den 29. Mai 1978 Der Verwaltungsrat

**Transmac Corporation AG in Liq., Oescherstrasse 22, 8702 Zollikon**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

**Dritte Veröffentlichung**

Die Gesellschaft hat an ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 9. Mai 1977 ihre Auflösung und Liquidation beschlossen.

Die Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche mit eingeschriebenem Brief und begründet dem Liquidator, Herrn Hans Peter Rockenbach, c/o Rockenbach & Co. Treuhand- und Verwaltung AG, Postfach 169, 8702 Zollikon-Zürich, innert 30 Tagen nach der letzten Publikation geltend zu machen. (A 680')

8000 Zürich, den 9. Mai 1978 Der Liquidator:  
Hans Peter Rockenbach

**Büro-Geräte AG, Zürich**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

**Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 3. Mai 1978 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen mit eingeschriebenem Brief an die Liquidatoren Ralf Klett und Dr. Rolf Grobbei am Sitz der Gesellschaft bis zum 1. August 1978 anzumelden. (A 772')

8000 Zürich, den 31. Mai 1978 Der Liquidator

**Stauffacher-Verlag AG, Zürich**

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

**Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre unserer Gesellschaft beschloss am 31. Mai 1978, das Grundkapital von bisher Fr. 750 000.- auf Fr. 150 000.- herabzusetzen durch Rückkauf und Vernichtung von 600 Namenaktien zu Fr. 1000.- nom. Der besondere Revisionsbericht vom 31. Mai 1978 gelangt zum Ergebnis, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach erfolgter Kapitalherabsetzung durch die vorhandenen Aktiven voll gedeckt sind.

Das Grundkapital beträgt nun Fr. 150 000.- eingeteilt in 150 Namenaktien von je Fr. 1000.- nom. Die Gläubiger der Gesellschaft sind eingeladen, ihre Forderungen zwecks Befriedigung oder Sicherstellung bei der beauftragten Giroud AG, Treuhand- und Revisionsgesellschaft, Beethovenstrasse 24, 8002 Zürich, innert zwei Monaten nach der 3. Veröffentlichung an gerechnet, anzumelden. (A 756')

8039 Zürich, den 31. Mai 1978  
Giroud AG  
Treuhand- und Revisionsgesellschaft

**Hotel Representative AG, Zürich**

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

**Erste Veröffentlichung**

Die ordentliche Generalversammlung der Aktionäre unserer Gesellschaft beschloss am 11. April 1978, das Grundkapital von bisher Fr. 250 000.- auf Fr. 175 000.- herabzusetzen durch Rückkauf und Vernichtung von 750 Namenaktien zu Fr. 100.- nom. Der besondere Revisionsbericht vom 31. März 1978 gelangt zum Ergebnis, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach erfolgter Kapitalherabsetzung durch die vorhandenen Aktiven voll gedeckt sind.

Das Grundkapital beträgt nun Fr. 175 000.-, eingeteilt in 1750 Namenaktien von je Fr. 100.-. Die Gläubiger der Gesellschaft sind eingeladen, ihre Forderungen zwecks Befriedigung oder Sicherstellung der beauftragten Schweizerischen Revisionsgesellschaft, Dreikönigstrasse 7, 8022 Zürich, innert 2 Monaten, von der 3. Veröffentlichung an gerechnet, anzumelden. (A 791')

8022 Zürich, den 1. Juni 1978 Hotel Representative AG  
Der Verwaltungsrat

**U. Bär AG in Liquidation, Zürich**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

**Zweite Veröffentlichung**

Die Generalversammlung der U. Bär AG hat am 19. Mai 1978 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Demzufolge werden die Gläubiger, unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR, aufgefordert, ihre Ansprüche geltend zu machen. Die Anmeldungen sind bis zum 31. Juli 1978 direkt dem Liquidator der Gesellschaft einzureichen (Dr. Ulrich Bär, Hufgasse 17, 8008 Zürich). (A 769')

8008 Zürich, den 1. Juni 1978 Der Liquidator

**Multiling Verlag AG in Liquidation, Zürich**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

**Erste Veröffentlichung**

Die Generalversammlung der Multiling Verlag AG hat am 19. Mai 1978 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Demzufolge werden die Gläubiger, unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR, aufgefordert, ihre Ansprüche geltend zu machen. Die Anmeldungen sind bis zum 31. Juli 1978 direkt dem Liquidator der Gesellschaft einzureichen (Dr. Ulrich Bär, Hufgasse 17, 8008 Zürich). (A 784')

8008 Zürich, den 2. Juni 1978 Der Liquidator

**S.I. St-Martin D SA en liquidation, Lausanne**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

La société étant entrée en liquidation, les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances, au plus tard un mois après la troisième publication, auprès de la Fiduciaire Générale SA, Schauplatzgasse 21, 3001 Berne. (A 754')

3001 Berne, le 31 mai 1978 Fiduciaire Générale SA

**Compagnie Cels S.A. en liquidation, Fribourg**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Première publication**

Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 31 mai 1978, la société a décidé sa dissolution. Elle est entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances d'ici au 31 juillet 1978 en mains de D' Sebastian Schmid, liquidateur, Im Hüslacker 4, 4105 Biel-Benken. (A 780')

4105 Biel-Benken, le 1<sup>er</sup> juin 1978 Les liquidateurs:  
Schmid Grimm

**Royal S.A. Construction de brûleurs à mazout Fribourg, en liquidation**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 16 mai 1978, la dissolution de la société est prononcée. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur: Société de Contrôle Fiduciaire S.A., rue de l'Hôpital 15, 1701 Fribourg. (A 771')

1701 Fribourg, le 31 mai 1978 Le liquidateur:  
Société de Contrôle Fiduciaire

**Vulcaan Finance S.A. Fribourg, en liquidation**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 16 mai 1978, la dissolution de la société est prononcée. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur: Société de Contrôle Fiduciaire S.A., rue de l'Hôpital 15, 1701 Fribourg. (A 770')

1701 Fribourg, le 31 mai 1978 Le liquidateur:  
Société de Contrôle Fiduciaire

**Tavico SA, en liquidation, au Grand-Saconnex**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 25 avril 1978, la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, par écrit, en mains du liquidateur: M. Yvon Nicod, 27, avenue Giuseppe-Motta, 1202 Genève. (A 743<sup>1</sup>)

1202 Genève, le 26 mai 1978

Le liquidateur:  
Yvon Nicod

**Bowmag S.A. à Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale des actionnaires du 8 mai 1978 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société, sont invités à produire leurs créances d'ici au 30 juin 1978, accompagnées des pièces justificatives en main du liquidateur, Monsieur Rémy Vollenweider, c/o Finlay Robertson, 40, rue du Marché, case postale 502, 1211 Genève 3. (A 775<sup>1</sup>)

1211 Genève, le 6 juin 1978

Le liquidateur

**Celti A.G. in liquidazione, Lugano**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Prima pubblicazione

Con decisione assembleare del 1° giugno 1978 la società ha deciso il proprio scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori vengono con la presente invitati a notificare i loro crediti alla liquidatrice signorina Cristina Quadri, c/o studio legale Crivelli, via Cattedrale 4, 6901 Lugano, entro un mese dalla terza pubblicazione del presente avviso. (A 783<sup>1</sup>)

6901 Lugano, il 1° giugno 1978

La liquidatrice:  
Signorina Cristina Quadri

**Société Immobilière le Verdiau Rouge, à Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 29 mai 1978 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances en mains du liquidateur, M. Urs Schaffner, 55, rue de Moillebeau, 1209 Genève, jusqu'au 31 juillet 1978, sous peine de forclusion. (A 750<sup>1</sup>)

1209 Genève, le 29 mai 1978

Le liquidateur

**Mines de Chrome et de Fer S.A., en liquidation, Lausanne**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 30 mai 1978, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers éventuels de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans le délai d'un mois qui suivra la troisième publication du présent avis, en mains du liquidateur à l'adresse de la société, soit avenue de la Gare 44, case postale 898, 1001 Lausanne. (A 757<sup>1</sup>)

1001 Lausanne, le 31 mai 1978

Le liquidateur:  
P. Fröhlich

**Stillax SA, in liquidazione, Lugano**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Seconda pubblicazione

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 18 maggio 1978 ha deciso lo scioglimento della sua società e la sua messa in liquidazione. I creditori della società sono invitati a notificare per iscritto i loro crediti al liquidatore D<sup>r</sup> Antonio Soldati, c/o Novafim SA, via Soave 6, 6900 Lugano, entro un mese dalla terza pubblicazione. (A 773<sup>1</sup>)

6900 Lugano, il 1° giugno 1978

Il liquidatore

**Sociétés Fontaine-Parc F., G., H., I., K. S.A. à Yverdon**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

Les assemblées générales extraordinaires du 24 mai 1978 ont décidé la dissolution des sociétés et leur entrée en liquidation.

Les créanciers de ces sociétés sont invités à produire leurs créances, en mains du liquidateur, M. Marc Deferne, chez MM. Ferricr, Lullin & Cie, 46, rue du Stand, case postale, 1211 Genève 11, jusqu'au 31 juillet 1978, sous peine de forclusion. (A 774<sup>1</sup>)

1211 Genève, le 1° juin 1978

Le liquidateur

**Adamas S.A., à Lausanne**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Scion procès-verbal de son assemblée générale extraordinaire du 1° juin 1978, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation sous la raison sociale Adamas S.A., en liquidation.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances d'ici au 31 juillet 1978 par écrit, accompagnées des pièces justificatives, auprès de la liquidatrice de la société, Fiduciaire Lausannoise S.A., place Saint-François 2, à Lausanne. (A 786<sup>1</sup>)

1000 Lausanne, le 1° juin 1978

Adamas S.A., en liquidation  
La liquidatrice:  
Fiduciaire Lausannoise S.A.

**Primosole SA in liquidazione, Lugano**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Terza pubblicazione

L'assemblea degli azionisti di data 31 marzo 1978 ha deciso lo scioglimento della società per liquidazione.

A liquidatore della stessa è stato nominato il Sig. Giorgio Pelossi, c/o Neutra Fiduciaria SA, via Pretorio 20, Lugano.

I creditori sono diffidati a notificare i propri crediti all'indirizzo succitato. (A 751<sup>1</sup>)

6900 Lugano, il 2 giugno 1978

Giorgio Pelossi

**S.I. Cap West, en liquidation, Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 28 mai 1978 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit et accompagnées de pièces justificatives dans un délai d'un mois à compter de la troisième publication en mains du liquidateur, Monsieur Gérard Zuber, p.a. Messieurs Aubert et Cie S.A., Genève, 3, rue Maurice, 1204 Genève. (A 768<sup>1</sup>)

1204 Genève, le 1° juin 1978

Le liquidateur

**Société du Battoir à Grains de Mathod-Susevaz, société coopérative dont le siège est à Mathod VD**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 913, 742 et 745 CO

Première publication

Cette société lors de l'assemblée extraordinaire de ses membres en date du 5 mai 1978, a décidé sa dissolution et avis a été donné au Registre du commerce.

Toutes les personnes qui auraient des prétentions à faire valoir contre cette société voudront bien le faire jusqu'au premier novembre 1978, au plus tard en s'adressant à M. Robert Herren, président du Battoir, à Mathod.

Passé ce délai aucune réclamation ne sera admise. (A 787<sup>1</sup>)

1438 Mathod, le 8 juin 1978

Pour la société du Battoir de Mathod  
Le président: R. Herren  
Le caissier: M. Zeller

**Borla Raffaello successore a Bernasconi Figli di Natale**

Appello ai creditori

La Società anonima già Borla Raffaello successore a Bernasconi Figli di Natale, Lugano, che ha assunto l'attivo e il passivo della cancellata ditta individuale «Borla Raffaello successore a Bernasconi Figli di Natale» in Lugano a far tempo dal 1° febbraio 1978 (FUSC del 27.4.1978 n° 97) invita tutte le persone che ritengono di poter far valere delle pretese per fornitura, lavoro o altra ragione nei confronti della ditta individuale «Borla Raffaello successore a Bernasconi Figli di Natale» a notificare le loro pretese entro il termine perentorio di 30 giorni a far capo dalla presente pubblicazione presso i suoi uffici in corso Pestalozzi 10, Lugano.

Le pretese notificate dopo il termine fissato non saranno più prese in considerazione. (A 789<sup>1</sup>)

6901 Lugano, il 2 giugno 1978

Il consiglio di amministrazione:  
Avv. Claude Pizzotti

**S.I. La Jaina, en liquidation, Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 28 mai 1978 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit et accompagnées de pièces justificatives dans un délai d'un mois à compter de la troisième publication en mains du liquidateur, Monsieur Gérard Zuber, p.a. Messieurs Aubert et Cie S.A., Genève, 3, rue Maurice, 1204 Genève. (A 767<sup>1</sup>)

1204 Genève, le 1° juin 1978

Le liquidateur

**S.I. Fulvia «B» Montreux S.A. en liquidation**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

Dans son assemblée générale extraordinaire du 22 mai 1978, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers sont priés de produire leurs créances d'ici au 1° juillet 1978 auprès du liquidateur Claudys Truan, à Lausanne. (A 759<sup>1</sup>)

1820 Montreux, le 1° juin 1978

Le liquidateur:  
Claudys Truan

**Notifica sentenza**

(Art. 123 cpv. 3 CPC)

Il pretore della Giurisdizione di Mendrisio-Sud, avv. Flavio Cometa, notifica che con sentenza 2 maggio 1978, nella causa ordinaria n° 794 promossa con petizione 8 luglio 1977 da Fri-Sch Distribution S.A., Chiasso (rapp. dall'avv. Elio Fiscalini, Chiasso), contro Accetra Mode Accessories GmbH, già in Esslingen (Germania occidentale), ora di ignota dimora, ha pronunciato quanto segue:

1. La petizione 8 luglio 1977 di Fri-Sch Distribution S.A., Chiasso, è parzialmente accolta.

Di conseguenza Accetra Mode Accessories GmbH, già in Esslingen (Germania occidentale) e ora di ignota dimora, è condannata a pagare a Fri-Sch Distribution S.A. l'importo di fr. 22.666.87 con interessi al 5% dal 20 maggio 1977.

2. La tassa di giustizia in fr. 900.- e le spese, da anticipare da Fri-Sch Distribution S.A., sono a carico di Accetra Mode Accessories GmbH la quale rinfonderà a Fri-Sch Distribution S.A. fr. 1600.- di ripetibili.

3. Intimazione alla parte attrice a mezzo raccomandata e alla convenuta nelle forme edituali mediante pubblicazione sul Foglio ufficiale cantonale e sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. (A 779<sup>1</sup>)

6850 Mendrisio, il 2 giugno 1978

Il pretore:  
avv. Flavio Cometa

**Artnumismatique S.A. en liquidation, Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 29 mai 1978, Artnumismatique S.A. a prononcé sa dissolution.

Les créanciers et les débiteurs sont invités à produire leurs créances ou leurs dettes dans le délai d'un mois. À la date de la troisième publication du présent avis, en mains du liquidateur, Monsieur Henri Paccaud, 11bis, rue Toepffer, 1206 Genève. (A 755<sup>1</sup>)

1206 Genève, le 6 juin 1978

Le liquidateur

**S.I. Joran A S.A. en liquidation société anonyme ayant son siège à La Tour-de-Peilz**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 31 mai 1978 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

En conséquence, les créanciers éventuels de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives, selon l'art. 742 CO, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en main du liquidateur: M. Mario Bianchi, chez A.C.M.V., Entre Deux Gares, 1800 Vevey. (A 782<sup>1</sup>)

1800 Vevey, le 31 mai 1978

Le liquidateur

**Antrag  
auf Änderung des Bundesratsbeschlusses  
über die Allgemeinverbindlicherklärung des Gesamtarbeitsvertrages  
für das Maler- und Gipsergewerbe**

(Bundesgesetz vom 28. September 1956 über die Allgemeinverbindlicherklärung von Gesamtarbeitsverträgen, Art. 9)

Die vertragsschliessenden Verbände, nämlich der Schweizerische Maler- und Gipsermeisterverband, die Gewerkschaft Bau und Holz, der Christliche Holz- und Bauarbeiterverband der Schweiz und der Schweizerische Verband evangelischer Arbeitnehmer, beantragen, folgende geänderten Bestimmungen des in der Beilage zum Bundesratsbeschluss vom 4. August 1977 (BB1 1977 II 1409) wiedergegebenen Rahmenvertrages für das Maler- und Gipsergewerbe allgemeinverbindlich zu erklären:

- Art. 7.2. Lohnerhöhungen
- 7.2.1. Die effektiv ausbezahlten Stunden-Grundlöhne der Berufs- und Hilfsarbeiter werden um 20 Rappen pro Stunde erhöht.
- 7.2.2. Die effektiven Löhne der im Monatslohn beschäftigten Arbeitnehmer werden um Fr. 39,- pro Monat erhöht.
- 7.2.3. Arbeitgeber, die seit dem 1. Januar 1978 ihren Arbeitnehmern einen Teuerungsausgleich von mindestens 20 Rappen pro Stunde bzw. 39 Franken pro Monat ausgerichtet haben, sind nicht verpflichtet, ihren Arbeitnehmern die allgemeine Lohnerhöhung gemäss Ziffer 7.2.1. und 7.2.2. zu gewähren.

**Anhang**

**Betriebsdurchschnitts-Stundenlöhne gemäss Art. 7.1. Rahmenvertrag**

| Gebiet  | Maler | Gipser | Maler-Gipser | Verputzer |
|---|-------|--------|--------------|-----------|
| <b>Aargau</b><br>ganzes Kantonsgebiet   | 12.—  | 12.95  |              |           |
| <b>Bern</b>   |       |        |              |           |
| Bern-Stadt, Gemeinde  | 12.55 | 12.95  |              |           |
| <b>Bern-Land</b>  |       |        |              |           |
| Zone 1<br>Gemeinden Köniz, Bolligen, Muri   | 12.55 | 12.95  |              |           |
| Zone 2<br>Gemeinden Zollikofen, Bremgarten, Wohlen, Stettlen  | 12.45 | 12.95  |              |           |
| Zone 3<br>Gemeinden Münsingen, Worb, Konolfingen, Belp, Toffen, Langnau, Kehrsatz, Vechigen, Amt Laupen   | 12.—  | 12.95  |              |           |
| Zone 4<br>Alle übrigen Orte in den Amtsbezirken Bern, Konolfingen, Signau, Schwarzenburg und Seftigen   | 12.—  | 12.85  |              |           |
| <b>Biel und Umgebung</b>  |       |        |              |           |
| Gemeinden Biel, Nidau, Leubringen und Magglingen  | 12.40 | 12.95  | 12.60        |           |
| <b>Frutigen, Simmental, Saanen</b>  |       |        |              |           |
| Ämter Frutigen, Niedersimmental, Obersimmental, Saanen und Gemeinde Leissigen   | 12.—  | 12.85  |              |           |
| <b>Interlaken-Oberhasli</b>   |       |        |              |           |
| Amtsbezirke Interlaken und Oberhasli  | 12.—  | 12.95  |              |           |
| <b>Langenthal und Umgebung</b>  |       |        |              |           |
| Gemeinden Langenthal, Lotzwil, Gutenburg, Madiswil, Kleindietwil, Melchnau, Roggwil, Wynau, Aarwangen, Bannwil, Schwarzhäusern, Bützberg, Herzogenbuchsee, Thörigen, Bettenhausen, Bollodingen, Bleienbach, Rüttschelen und Ursenbach | 12.—  | 12.95  |              |           |
| <b>Oberaargau-Seeland</b>   |       |        |              |           |
| Zone 1<br>Ämter: Büren, Eriach, Nidau (ohne Stadt)<br>Gemeinden: Attiswil, Wiedlisbach, Ober- und Niederbipp, Wangen a.d.A., Burgdorf, Herzogenbuchsee, Oberburg, Münchenbuchsee, Wiler, Bätterkinden, Koppigen und Utzenstorf        | 12.—  | 12.95  |              |           |
| Zone 2<br>Übrige Gemeinden in den Amtsbezirken Aarwangen, Burgdorf, Fraubrunnen, Trachselwald und Wangen a.d.A.   | 12.—  | 12.95  |              |           |
| <b>Thun-Steffisburg</b>   |       |        |              |           |
| Amt Thun  | 12.—  | 12.95  |              |           |
| <b>Jura</b>   |       |        |              |           |
| Amtsbezirke: Courtelary, Laufen, Delsberg, Freiberge, Münster, Neuenstadt und Pruntrut  | 12.—  | 13.15  |              | 12.55     |
| <b>Glarus</b>   |       |        |              |           |
| Ganzer Kanton   | 12.—  |        |              |           |

| Gebiet   | Maler                          | Gipser         | Maler-Gipser | Verputzer                                   |
|--|--------------------------------|----------------|--------------|---|
| <b>Kanton Luzern und Innererschweiz</b><br>Kantone: Uri, Schwyz, Obwalden, Nidwalden und Luzern  |                                | 12.85          |              |   |
| <b>Malergewerbe Stadt und Kanton Luzern</b><br>Ganzer Kanton   | 12.—                           |                |              |   |
| <b>Malergewerbe Innererschweiz und Gipsergewerbe Kanton Zug</b><br>Kantone: Uri, Schwyz, Ob- und Nidwalden und Zug   | 12.—                           | 12.95          |              |   |
| <b>Schaffhausen, Maler</b><br>Ganzer Kanton  | 12.—                           |                |              |   |
| <b>Schaffhausen, Gipser</b><br>Ganzer Kanton   |                                | 12.95          |              |   |
| <b>Ostschweiz, Maler</b><br>Kantone Appenzell A.Rh., Appenzell I.Rh., Glarus, Graubünden, St. Gallen und Thurgau   | 12.—                           |                |              |   |
| <b>Ostschweiz, Gipser</b><br>Kantone Appenzell A.Rh., Appenzell I.Rh., Glarus, St. Gallen, Thurgau und Graubünden (ausgenommen die Bezirke Bernina, Moesa und Bergell)<br>Stadt St. Gallen   |                                | 12.85<br>12.95 |              | 12.50<br>12.60                              |
| <b>Zürich</b><br>Stadt Zürich  | 12.55                          |                |              |   |
| <b>Malergewerbe Zürich-Land</b><br>Bezirk Affoltern a.A.<br>Limmattal (Bezirk Zürich)<br>Andelfingen (Bezirk), Feuerthalen und Flurlingen<br>übrige Gemeinden  | 12.05<br>12.05<br>12.—<br>12.— |                |              |   |
| <b>Zürich-Oberland</b><br>Bezirke Uster, Pfäffikon und Hinwil  | 12.05                          |                |              |   |
| <b>Zürich-Unterland</b><br>Bezirke Bülach und Dielsdorf  | 12.05                          |                |              |   |
| <b>Zürich-See und Umgebung</b><br>Gemeinden Zollikon und Zumikon<br>Küsnacht, Erlenbach, Herrliberg, Rüslikon, Thalwil, Oberrieden, Horgen, Adliswil, Kilehberg, Langnau, Meilen und Wädenswil sowie in den übrigen Orten in den Bezirken Horgen und Meilen  | 12.25<br>12.05                 |                |              |   |
| <b>Gipsergewerbe Zürich-Landschaft</b><br>Ganzer Kanton, ausgenommen die Städte Zürich und Winterthur  |                                | 12.95          |              |   |
| <b>Winterthur</b><br>Stadt Winterthur  | 12.40                          | 12.95          |              |   |
| <b>Tessin</b><br>Ganzer Kanton   | 12.—                           |                |              |   |
| <b>Geltungsbereich</b>   |                                |                |              |   |
| 1. Die Allgemeinverbindlicherklärung wird für das Maler- und Gipsergewerbe der Kantone Zürich (ausgenommen Gipser Zürich-Stadt), Bern, Luzern, Uri, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Schaffhausen, Appenzell A.Rh., Appenzell I.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau sowie für das Malergewerbe des Kantons Tessin ausgesprochen. |                                |                |              |   |
| 2. Die allgemeinverbindlich erklärten Bestimmungen des Gesamtarbeitsvertrages finden Anwendung auf die Arbeitsverhältnisse zwischen den Arbeitgebern und selbständigen Akkordanten des Maler- und Gipsergewerbes und ihren Arbeitnehmern. Ausgenommen sind:  |                                |                |              |   |
| a) das Schriftenmaler-, Autolackierer-, Industriellackierer- und Metallschutzgewerbe;  |                                |                |              |   |
| b) die kaufmännischen Arbeitnehmer;  |                                |                |              |   |
| c) die Arbeitnehmer in leitender Stellung;   |                                |                |              |   |
| d) die Lehrlinge im Sinne der Bundesgesetzgebung über die Berufsbildung.   |                                |                |              |   |
| Allfällige Einsprachen gegen diesen Antrag sind dem unterzeichneten Amt begründet und in-<br>nert 20 Tagen, vom Datum dieser Veröffentlichung an, in 5 Exemplaren einzureichen.  |                                |                |              |   |
| 3003 Bern, den 8. Juni 1978  |                                |                |              | Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit |

**Requête  
à fin de modification de l'arrêté du Conseil fédéral étendant le champ  
d'application de la convention collective de travail pour l'industrie  
de la plâtrerie et de la peinture**

(Art. 9 de la loi du 28 septembre 1956 permettant d'étendre le champ d'application de la convention collective de travail)

Les associations contractantes, soit l'association suisse des maîtres plâtriers-peintres, la FOBB, Syndicat du bâtiment et du bois, la Fédération chrétienne des travailleurs de la construction de la Suisse et l'Association suisse des salariés évangéliques, demandent que le Conseil fédéral étende le champ d'application des clauses suivantes, qui modifient la convention collective cadre pour l'industrie de la plâtrerie et de la peinture, annexée à l'arrêté du Conseil fédéral du 4 août 1977 (FF 1977 II 1372):

**Art. 7.2. Augmentations des salaires**

- 7.2.1. Les salaires horaires de base effectifs des travailleurs qualifiés et des travailleurs non qualifiés sont augmentés de 20 centimes à l'heure.
- 7.2.2. Les salaires effectifs des travailleurs rémunérés au mois sont augmentés de fr. 39.— par mois.
- 7.2.3. Les employeurs qui, depuis le 1<sup>er</sup> janvier 1978, ont accordé aux travailleurs une compensation du renchérissement d'au moins 20 centimes à l'heure ou de fr. 39.— par mois ne sont pas tenus de leur octroyer l'augmentation générale des salaires, conformément aux chiffres 7.2.1. et 7.2.2.

**Appendice**

**Salaires horaires moyens dans les entreprises (art. 7.1. de la Convention cadre)**

| Territoire   | Peintres | Plâtriers | Plâtriers-peintres | Crépisseurs |
|--|----------|-----------|--------------------|-------------|
| <b>Argovie</b>   |          |           |                    |             |
| Tout le canton   | 12.—     | 12.95     |                    |             |
| <b>Berne</b>   |          |           |                    |             |
| Berne-Ville, commune   | 12.55    | 12.95     |                    |             |
| <b>Berne-Campagne</b>  |          |           |                    |             |
| Zone 1   |          |           |                    |             |
| Communes: Kôniz, Bolligen, Muri  | 12.55    | 12.95     |                    |             |
| Zone 2   |          |           |                    |             |
| Communes: Zollikofen, Bremgarten, Wohlen, Stettlen   | 12.45    | 12.95     |                    |             |
| Zone 3   |          |           |                    |             |
| Communes: Münsingen, Worb, Konolfingen, Belp, Toffen, Langnau, Kehrsatz, Vechigen, district de Laupen  | 12.—     | 12.95     |                    |             |
| Zone 4   |          |           |                    |             |
| Toutes les autres localités dans les districts de Berne, Konolfingen, Signau, Schwarzenburg et Seftigen  | 12.—     | 12.85     |                    |             |
| <b>Bienne et environs</b>  |          |           |                    |             |
| Communes: Bienne, Nidau, Evillard et Macolin   | 12.40    | 12.95     | 12.60              |             |
| <b>Frutigen, Simmental, Saanen</b>   |          |           |                    |             |
| Districts: Frutigen, Niedersimmental, Obersimmental, Saanen et commune de Leissigen  | 12.—     | 12.85     |                    |             |
| <b>Interlaken-Oberhasli</b>  |          |           |                    |             |
| Districts: Interlaken et Oberhasli   | 12.—     | 12.95     |                    |             |
| <b>Langenthal et environs</b>  |          |           |                    |             |
| Communes: Langenthal, Lotzwil, Gutenburg, Madiswil, Kleindietwil, Melchnau, Roggwil, Wynau, Aarwangen, Bannwil, Schwarzhäusern, Bützberg, Herzogenbuchsee, Thörigen, Bettenhausen, Bollodigen, Bleienbach, Rütshelien et Ursenbach | 12.—     | 12.95     |                    |             |
| <b>Haute-Argovie-Seeland</b>   |          |           |                    |             |
| Zone 1   |          |           |                    |             |
| Districts: Büren, Erlach, Nidau (sans la ville)  |          |           |                    |             |
| Communes: Attiswil, Wiedlisbach, Ober- et Niederbipp, Wangen a.d.A., Berthoud, Herzogenbuchsee, Oberburg, Münchenbuchsee, Wiler, Bätterkinden, Koppigen et Utzenstorf  | 12.—     | 12.95     |                    |             |
| Zone 2   |          |           |                    |             |
| Toutes les autres communes dans les districts d'Aarwangen, Berthoud, Fraubrunnen, Trachselwald et Wangen a.d.A.  | 12.—     | 12.95     |                    |             |
| <b>Thoune-Steffisburg</b>  |          |           |                    |             |
| District de Thoune   | 12.—     | 12.95     |                    |             |
| <b>Jura</b>  |          |           |                    |             |
| Districts: Courtelary, Delémont, Franches-Montagnes, Moutier, La Neuveville, Porrentruy et Laufon  | 12.—     | 13.15     | 12.55              |             |
| <b>Glaris</b>  |          |           |                    |             |
| Tout le canton   | 12.—     |           |                    |             |

| Territoire  | Peintres | Plâtriers | Plâtriers-peintres | Crépisseurs |
|---|----------|-----------|--------------------|-------------|
| <b>Canton de Lucerne et Suisse centrale</b>   |          |           |                    |             |
| Cantons: Uri, Schwyz, Obwald, Nidwald et Lucerne  |          | 12.85     |                    |             |
| <b>Peinture ville et canton de Lucerne</b>  |          |           |                    |             |
| Tout le canton  | 12.—     |           |                    |             |
| <b>Peinture Suisse centrale et plâtrerie canton de Zoug</b>   |          |           |                    |             |
| Cantons: Uri, Schwyz, Obwald, Nidwald et Zoug   | 12.—     | 12.95     |                    |             |
| <b>Schaffhouse, peinture</b>  |          |           |                    |             |
| Tout le canton  | 12.—     |           |                    |             |
| <b>Schaffhouse, plâtrerie</b>   |          |           |                    |             |
| Tout le canton  |          | 12.95     |                    |             |
| <b>Suisse orientale, peinture</b>   |          |           |                    |             |
| Cantons: Appenzell Rh.-Ext., Appenzell Rh.-Int., Glaris, Grisons, Saint-Gall et Thurgovie   | 12.—     |           |                    |             |
| <b>Suisse orientale, plâtrerie</b>  |          |           |                    |             |
| Cantons: Appenzell Rh.-Ext., Appenzell Rh.-Int., Glaris, Saint-Gall, Thurgovie et Grisons (excepté les districts de la Bernina, Moesa et Bergell)   |          | 12.85     | 12.50              |             |
| Ville de Saint-Gall   |          | 12.95     | 12.60              |             |
| <b>Zurich</b>   |          |           |                    |             |
| Ville de Zurich   | 12.55    |           |                    |             |
| <b>Zurich-Campagne, peinture</b>  |          |           |                    |             |
| District d'Affoltern a.A.   | 12.05    |           |                    |             |
| Limmat (district de Zurich)   | 12.05    |           |                    |             |
| Andelfingen (district), Feuerthalen et Flurlingen   | 12.—     |           |                    |             |
| Autres communes   | 12.—     |           |                    |             |
| <b>Oberland zurichois</b>   |          |           |                    |             |
| Districts: Uster, Pfäffikon et Hinwil   | 12.05    |           |                    |             |
| <b>Unterland zurichois</b>  |          |           |                    |             |
| Districts: Bülach et Dielsdorf  | 12.05    |           |                    |             |
| <b>Lac de Zurich et environs</b>  |          |           |                    |             |
| Communes: Zollikon et Zumikon   | 12.25    |           |                    |             |
| Küsnacht, Erlenbach, Herrliberg, Rüslikon, Thalwil, Oberrieden, Horgen, Adliswil, Kilchberg, Langnau, Meilen et Wädenswil ainsi que les autres localités dans les districts de Horgen et Meilen   | 12.05    |           |                    |             |
| <b>Zurich-Campagne, plâtrerie</b>   |          |           |                    |             |
| Tout le canton à l'exception des villes de Zurich et de Winterthour   |          | 12.95     |                    |             |
| <b>Winterthour</b>  |          |           |                    |             |
| Ville de Winterthour  | 12.40    | 12.95     |                    |             |
| <b>Tessin</b>   |          |           |                    |             |
| Tout le canton  | 12.—     |           |                    |             |
| <b>Champ d'application</b>  |          |           |                    |             |
| 1. L'arrêté s'applique à la branche de la plâtrerie-peinture dans les cantons de Zurich (sauf la plâtrerie dans la ville de Zurich), Berne, Lucerne, Uri, Schwyz, Obwald, Nidwald, Glaris, Zoug, Schaffhouse, Appenzell Rhodes-Extérieures, Appenzell Rhodes-Intérieures, Saint-Gall, Grisons, Argovie et Thurgovie, ainsi qu'à la branche de la peinture dans le canton du Tessin. |          |           |                    |             |
| 2. Les clauses étendues régissent les rapports de travail entre les employeurs exploitant une entreprise de plâtrerie-peinture ou les sous-traitants indépendants, d'une part, et leurs travailleurs, d'autre part, à l'exception:  |          |           |                    |             |
| a) des professions de peintre d'enseignes, peintre en carrosseries, peintre industriel et du traitement de protection des métaux,   |          |           |                    |             |
| b) du personnel commercial,   |          |           |                    |             |
| c) du personnel exerçant une fonction dirigeante,   |          |           |                    |             |
| d) des apprentis liés par un contrat conforme à la législation fédérale sur la formation professionnelle.   |          |           |                    |             |
| <b>Toute opposition à cette requête doit être motivée et adressée en cinq exemplaires, dans les 20 jours à dater de la présente publication, à l'office soussigné.</b>  |          |           |                    |             |
| 3003 Berne, le 8 juin 1978  |          |           |                    |             |
| Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail  |          |           |                    |             |

**Domanda  
intesa a modificare il decreto del Consiglio federale che conferisce  
obbligatorietà generale al contratto collettivo di lavoro per il settore  
della pittura e gessatura**

(Legge federale del 28 settembre 1956 concernente il conferimento del carattere obbligatorio generale al contratto collettivo di lavoro, art. 9)

Le associazioni contraenti, cioè l'Associazione svizzera dei padroni pittori e gessatori, il Sindacato edilizia e legno, la Federazione cristiana dei lavoratori edili della Svizzera e l'Associazione svizzera dei salariati evangelici, hanno inoltrato la domanda di conferire carattere obbligatorio generale alle seguenti modifiche del contratto quadro per il settore della pittura e gessatura, contratto riprodotto in allegato al decreto del Consiglio federale del 4 agosto 1977 (FF 1977 II 1279):

**Art. 7.2. Aumento dei salari**

- 7.2.1. I salari base orari effettivi dei lavoratori qualificati e dei lavoratori non qualificati sono aumentati di 20 cts. l'ora.
- 7.2.2. I salari effettivi dei lavoratori remunerati mensilmente sono aumentati di fr. 39.- il mese.
- 7.2.3. I datori di lavoro che dal 1° gennaio 1978, hanno accordato ai lavoratori una compensazione del rincaro di almeno 20 cts. l'ora o di fr. 39.- al mese, non sono tenuti a concedere l'aumento generale dei salari, conformemente ai punti 7.2.1. e 7.2.2.

**Allegato**

**Salari orari medi nelle imprese (art. 7.1. del Contratto quadro)**

| Territorio  | Pittori | Gessatori | Gessatori-pittori | Intona-<br>catori |
|---|---------|-----------|-------------------|-------------------|
| <b>Argovia</b>  |         |           |                   |                   |
| Tutto il cantone  | 12.—    | 12.95     |                   |                   |
| <b>Berna</b>  |         |           |                   |                   |
| Berna-Città, comune   | 12.55   | 12.95     |                   |                   |
| <b>Berna-Campagna</b>   |         |           |                   |                   |
| Zona 1<br>Comuni: Köniz, Bolligen, Muri   | 12.55   | 12.95     |                   |                   |
| Zona 2<br>Comuni: Zollikofen, Bremgarten, Wohlen, Stettlen  | 12.45   | 12.95     |                   |                   |
| Zona 3<br>Comuni: Münsingen, Worb, Konolfingen, Belp, Toffen, Langnau, Kehrsatz, Vechigen, distretto di Laupen  | 12.—    | 12.95     |                   |                   |
| Zona 4<br>Tutte le altre località nei distretti di Berna, Konolfingen, Signau, Schwarzenburg e Seftigen   | 12.—    | 12.85     |                   |                   |
| <b>Bienne e dintorni</b>  |         |           |                   |                   |
| Comuni: Bienne, Nidau, Leubringen e Macolin   | 12.40   | 12.95     | 12.60             |                   |
| <b>Frutigen, Simmental, Saanen</b>  |         |           |                   |                   |
| Distretti: Frutigen, Niedersimmental, Obersimmental, Saanen e Comune di Leissigen   | 12.—    | 12.85     |                   |                   |
| <b>Interlaken-Oberhasli</b>   |         |           |                   |                   |
| Distretti: Interlaken e Oberhasli   | 12.—    | 12.95     |                   |                   |
| <b>Langenthal e dintorni</b>  |         |           |                   |                   |
| Comuni: Langenthal, Lotzwil, Gutenburg, Madiswil, Kleindietwil, Melchnau, Roggwil, Wynau, Aarwangen, Bannwil, Schwarzhäusern, Bützberg, Herzogenbuchsee, Thörigen, Bettenhauscn, Bollodingen, Bleienbach, Rüttschelen e Ursenbach | 12.—    | 12.95     |                   |                   |
| <b>Alto Argovia-Seeland</b>   |         |           |                   |                   |
| Zona 1<br>Distretti: Büren, Erlach, Nidau (senza la Città)<br>Comuni: Attiswil, Wiedlisbach, Ober- e Niederbipp, Wangen a.d.A., Burgdorf, Herzogenbuchsee, Oberburg, Münchenbuchsee, Wiler, Bätterkinden, Koppigen e Utzenstorf   | 12.—    | 12.95     |                   |                   |
| Zona 2<br>Tutti gli altri comuni nei distretti di Aarwangen, Burgdorf, Fraubrunnen, Trachselwald e Wangen a.d.A.  | 12.—    | 12.95     |                   |                   |
| <b>Thun-Steffisburg</b>   |         |           |                   |                   |
| Distretto di Thun   | 12.—    | 12.95     |                   |                   |
| <b>Giura</b>  |         |           |                   |                   |
| Distretti: Courtclary, Delémont, Franches-Montagnes, Moutier, La Neuveville, Porrentruy e Laufén  | 12.—    | 13.15     |                   | 12.55             |
| <b>Glarona</b>  |         |           |                   |                   |
| Tutto il cantone  | 12.—    |           |                   |                   |

| Territorio  | Pittori | Gessatori | Gessatori-pittori | Intona-<br>catori |
|---|---------|-----------|-------------------|-------------------|
| <b>Cantone Lucerna e Svizzera centrale</b>  |         |           |                   |                   |
| Cantoni: Uri, Svitto, Untervaldo Sopraselva, Untervaldo Sottoselva e Lucerna  |         | 12.85     |                   |                   |
| <b>Pittori, città e cantone Lucerna</b>   |         |           |                   |                   |
| Tutto il cantone  | 12.—    |           |                   |                   |
| <b>Pittori Svizzera centrale e gessatori cantone Zugo</b>   |         |           |                   |                   |
| Cantoni: Uri, Svitto, Untervaldo Sopraselva, Untervaldo Sottoselva e Zugo   | 12.—    |           |                   |                   |
| Zugo  |         | 12.95     |                   |                   |
| <b>Sciaffusa, pittori</b>   |         |           |                   |                   |
| Tutto il cantone  | 12.—    |           |                   |                   |
| <b>Sciaffusa, gessatori</b>   |         |           |                   |                   |
| Tutto il cantone  |         | 12.95     |                   |                   |
| <b>Svizzera orientale, pittori</b>  |         |           |                   |                   |
| Cantoni: Appenzello Esterno, Appenzello Interno, Glarona, Grigioni, San Gallo e Turgovia  | 12.—    |           |                   |                   |
| <b>Svizzera orientale, gessatori</b>  |         |           |                   |                   |
| Cantoni: Appenzello Esterno, Appenzello Interno, Glarona, San Gallo, Turgovia e Grigioni (eccettuati i distretti Bernina, Moesa e Bregaglia)  |         | 12.85     |                   | 12.50             |
| Città di San Gallo  |         | 12.95     |                   | 12.60             |
| <b>Zurigo</b>   |         |           |                   |                   |
| Città di Zurigo   | 12.55   |           |                   |                   |
| <b>Zurigo-Campagna, pittura</b>   |         |           |                   |                   |
| Distretto d'Affoltern a.A.  | 12.05   |           |                   |                   |
| Valle della Limmat (distretto di Zurigo)  | 12.05   |           |                   |                   |
| Andelfingen (distretto), Feuerthalen e Flurlingen   | 12.—    |           |                   |                   |
| Altri comuni  | 12.—    |           |                   |                   |
| <b>Alto Zurighese</b>   |         |           |                   |                   |
| Distretti: Uster, Pfäffikon e Hinwil  | 12.05   |           |                   |                   |
| <b>Basso Zurighese</b>  |         |           |                   |                   |
| Distretti: Bülach e Dielsdorf   | 12.05   |           |                   |                   |
| <b>Lago di Zurigo e dintorni</b>  |         |           |                   |                   |
| Comuni: Zollikon e Zumikon  | 12.25   |           |                   |                   |
| Küsnacht, Erlenbach, Herrliberg, Rüslikon, Thalwil, Oberrieden, Horgen, Adliswil, Kilchberg, Langnau, Meilen e Wädenswil nonché le altre località dei distretti di Horgen e Meilen  | 12.05   |           |                   |                   |
| <b>Zurigo-Campagna, gessatori</b>   |         |           |                   |                   |
| Tutto il cantone, ad eccezione delle città di Zurigo e di Winterthur  |         | 12.95     |                   |                   |
| <b>Winterthur</b>   |         |           |                   |                   |
| Città di Winterthur   | 12.40   | 12.95     |                   |                   |
| <b>Ticino</b>   |         |           |                   |                   |
| Tutto il cantone  | 12.—    |           |                   |                   |
| <b>Campo d'applicazione</b>   |         |           |                   |                   |
| 1. Il decreto è applicabile al ramo della pittura e gessatura dei Cantoni di Zurigo (eccettuata la gessatura Zurigo-città), Berna, Lucerna, Uri, Svitto, Untervaldo Sopraselva e Untervaldo Sottoselva, Glarona, Zugo, Sciaffusa, Appenzello Esterno, Appenzello Interno, San Gallo, Grigioni, Argovia, Turgovia nonché per il ramo pittura del Ticino. |         |           |                   |                   |
| 2. Le disposizioni di forza obbligatoria generale del contratto collettivo di lavoro devono essere applicabili ai rapporti di lavoro tra i datori di lavoro e cottimisti indipendenti del ramo della pittura e gessatura ed i loro lavoratori, eccezione fatta per:   |         |           |                   |                   |
| a) i pittori d'insegne, i verniciatori d'automobili, i verniciatori industriali e di protezione del ferro;  |         |           |                   |                   |
| b) gli impiegati d'ufficio;   |         |           |                   |                   |
| c) gli impiegati in posizione dirigente;  |         |           |                   |                   |
| d) gli apprendisti ai sensi della legislazione federale sulla formazione professionale  |         |           |                   |                   |
| <b>Le eventuali opposizioni a questa domanda dovranno essere presentate in cinque esemplari e motivate, entro 20 giorni della presente pubblicazione, all'ufficio qui sotto indicato.</b>   |         |           |                   |                   |
| 3003 Berna, l'8 giugno 1978   |         |           |                   |                   |
| Ufficio federale dell'industria, delle arti e mestieri e del lavoro   |         |           |                   |                   |

## Mitteilungen Communications Comunicazioni

## Die Beschäftigung im 1. Quartal 1978

Die Beschäftigung in der Industrie, in der Bauwirtschaft und im Dienstleistungssektor erhöhte sich nach den vom Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit durchgeführten Erhebungen im I. Quartal 1978 im Vergleich zum Vorquartal um 0,1%.

Im Vorjahresvergleich ergab sich für das 1. Quartal 1978 eine Zunahme um 0,8%, während die entsprechenden Quartale der Jahre 1977 und 1976 Abnahmen um 0,8% und 6,9% verzeichneten.

Bundesamt für Industrie,  
Gewerbe und Arbeit

L'emploi au cours du 1<sup>er</sup> trimestre de 1978

Selon la statistique de l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail, le niveau de l'emploi dans l'industrie, dans le secteur de la construction et dans celui des services a progressé de 0,1% au cours du 1<sup>er</sup> trimestre de 1978 par rapport au trimestre précédent.

Au regard de la même période de l'année précédente, on a enregistré une progression de 0,8%, contre des reculs respectifs de 0,8% et de 6,9% constatés en 1977 et en 1976.

Office fédéral de l'industrie,  
des arts et métiers et du travail

## Eröffnung eines Konsulats und Ernennung eines Honorarkonsuls in Phoenix/Arizona, USA

Im Hinblick auf die zunehmende wirtschaftliche und industrielle Bedeutung des Südwestens der Vereinigten Staaten und die damit auch für unsere Exportindustrie verbundenen Absatzmöglichkeiten, hat der Bundesrat beschlossen, in Phoenix/Arizona ein Konsulat (ohne Konsularbezirk) zu eröffnen. Gleichzeitig hat er unsern dortigen Mitbürger, Max Haechler, zum Schweizerischen Honorarkonsul ernannt.

## Ouverture d'un Consulat et nomination d'un Consul honoraire à Phoenix/Arizona, USA

Vu l'importance économique et industrielle croissante du sud-ouest des Etats-Unis d'Amérique et les possibilités commerciales qui en découlent également pour notre industrie d'exportation, le Conseil fédéral a décidé d'ouvrir un Consulat (sans arrondissement consulaire) à Phoenix/Arizona. En même temps il a nommé Max Haechler en qualité de Consul honoraire de Suisse.

## Taux de salaires et heures de travail fixés dans des conventions collectives de travail, 1975-1977

Un 90<sup>e</sup> numéro spécial de «La Vie économique» publié par l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail a paru au mois d'avril; il est intitulé:

Taux de salaires et heures de travail fixés dans des conventions collectives de travail, 1975-1977.

On y trouve les résultats des enquêtes menées chaque année en automne, auprès des associations professionnelles des employeurs et des travailleurs, sur les taux de salaires et la durée du travail prévus par les conventions collectives. Cette publication porte sur les années 1975 à 1977 et mentionne plus de 4000 taux de salaires pratiqués dans l'ensemble des branches d'activité et classés selon les catégories de travailleurs ainsi que d'après le champ d'application des conventions. Il s'agit d'une réédition remaniée de numéros spéciaux antérieurs de «La Vie économique». La présentation systématique donne une vue d'ensemble du niveau et du mouvement des salaires et constitue une précieuse source de renseignements pour tous ceux qui s'intéressent aux problèmes de la rémunération du travail. Le texte de ce numéro spécial est rédigé dans les trois langues officielles.

L'exemplaire coûte 33 francs. Prière d'effectuer les paiements préalables au compte de chèques postaux 30-520. Feuille officielle suisse du commerce, Berne. On voudra bien mentionner la commande au verso du talon.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern - Rédaction: Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique, Berne


**MONTEFORNO**  
Stahl- und Walzwerke AG, Giornico

**4 1/2 % Anleihe 1978-88 von Fr. 40 000 000**

Der Erlös dieser Anleihe ist zur Konsolidierung von kurzfristigen Krediten sowie zur Finanzierung von Rationalisierungsinvestitionen bestimmt.

**Betrag:** Fr. 40 000 000. Bei einer allfälligen Überzeichnung der Anleihe bleibt eine Erhöhung des Anleihebetrages bis auf maximal Fr. 50 000 000 vorbehalten.

**Titel:** Inhaberoobligationen von Fr. 1000, Fr. 5000 und Fr. 100 000 Nennwert.

**Coupons:** Jahrescoupons per 30. Juni.

**Laufzeit:** längstens 10 Jahre; mit vorzeitigen Rückzahlungsmöglichkeiten für die Gesellschaft am 30. Juni 1986 oder 1987 zum Nennwert.

**Kotierung:** an den Börsen von Zürich und Basel.

**Ausgabepreis:** 100%

**Zeichnungsfrist:** 8. bis 14. Juni 1978, mittags.

**Valorennummer:** 115.971

Prospekte und Zeichnungsscheine stehen bei den unterzeichneten Banken zur Verfügung.

## Schweizerische Bankgesellschaft

|                                      |                              |
|--------------------------------------|------------------------------|
| Schweizerischer Bankverein           | Schweizerische Kreditanstalt |
| Schweizerische Volksbank             | Bank Leu AG                  |
| Banca dello Stato del Cantone Ticino | Graubündner Kantonalbank     |


**MONTEFORNO**  
Aciéries et Laminiers S.A., Giornico

**4 1/2 % Emprunt 1978-88 de Fr. 40 000 000**

Le produit de l'emprunt est destiné à la consolidation de crédits à court terme et au financement d'investissements de rationalisation.

**Montant:** Fr. 40 000 000. Selon le résultat de la souscription, il est possible que le montant de l'emprunt soit porté à Fr. 50 000 000 au maximum.

**Titres:** Obligations au porteur de Fr. 1000, Fr. 5000 et Fr. 100 000 valeur nominale.

**Coupons:** Coupons annuels au 30 juin.

**Durée:** 10 ans au maximum. La société a la possibilité de rembourser l'emprunt par anticipation le 30 juin 1986 ou 1987, au pair.

**Cotation:** aux bourses de Zurich et Bâle.

**Prix d'émission:** 100%

**Délai de souscription:** du 8 au 14 juin 1978 à midi.

**No de valeur:** 115.971

Des prospectus et des bulletins de souscription sont à la disposition des intéressés auprès des banques soussignées.

## Union de Banques Suisses

|                                      |                              |
|--------------------------------------|------------------------------|
| Société de Banque Suisse             | Crédit Suisse                |
| Banque Populaire Suisse              | Banque Leu SA                |
| Banca dello Stato del Cantone Ticino | Banque Cantonale des Grisons |


**Anleienskündigung**

Gemäss Beschluss des Regierungsrates kündigt der Kanton Luzern die

**5% Anleihe Kanton Luzern 1968-83 von Fr. 40 000 000**

(Val. 16624)

auf den 16. September 1978  
und die

**5% Anleihe Kanton Luzern 1966-81 von Fr. 30 000 000**

(Val. 16622)

auf den 1. Dezember 1978

zur vorzeitigen Rückzahlung zum Nennwert.

Ab diesen Terminen werden diese Obligationen nicht mehr verzinst. Die Rückzahlung erfolgt gegen Einreichung der Titel zusammen mit den noch nicht fälligen Coupons bei der Staatskasse des Kantons Luzern und bei sämtlichen schweizerischen Geschäftsstellen der folgenden Institute:

Luzerner Kantonalbank  
Mitglieder des Verbands Schweizerischer Kantonalbanken  
Mitglieder des Emissionskonsortiums Schweizerischer Banken

8. Juni 1978

Finanzdepartement des Kantons Luzern


**F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft  
Basel**
**Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre**

am 20. Juni 1978, um 11 Uhr, im Verwaltungsgebäude, Schaffhauserstrasse 125, Basel.

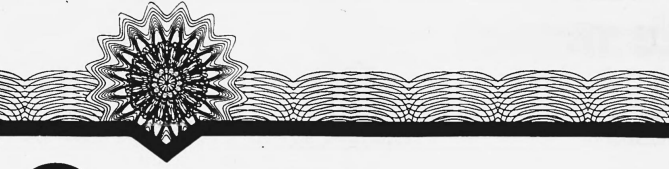
## Tagesordnung:

1. Prüfung und Abnahme des Berichtes des Verwaltungsrates und der Jahresrechnung pro 1977.
2. Entlastung der Verwaltung.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Wahlen.

Die Aktionäre, die an der Generalversammlung teilzunehmen wünschen, können bis spätestens 15. Juni 1978 von der Schweizerischen Bankgesellschaft, Zürich; vom Schweizerischen Bankverein, Basel; von der Schweizerischen Kreditanstalt, Zürich; von sämtlichen schweizerischen Niederlassungen dieser Banken oder von der Verwaltung unserer Gesellschaft in Basel gegen Hinterlegung der Aktien bei diesen Stellen ihre Zutrittskarte verlangen.

Die Bilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung, der Bericht der Kontrollstelle sowie der Geschäftsbericht und die Anträge des Verwaltungsrates über die Verwendung des Reingewinnes liegen ab 8. Juni 1978 am Sitze unserer Verwaltung in Basel zur Einsichtnahme durch die Aktionäre auf.

Der Verwaltungsrat



**ICI Finance  
(Netherlands) N.V., Amsterdam**

## 4 1/4 % Anleihe 1978-93 von 100 000 000 Schweizerfranken

mit Solidarbürgschaft der Imperial Chemical Industries Limited, London

Der Erlös dieser Anleihe wird ausserhalb der Niederlande für die allgemeine Entwicklung der Geschäftstätigkeit ausserhalb des Vereinigten Königreichs von Imperial Chemical Industries Limited und deren Tochtergesellschaften verwendet.

|                              |   |
|------------------------------|---|
| <b>Titel:</b>                | Inhaberoobligationen von SFr. 5000 und SFr. 100000 Nennwert.  |
| <b>Coupons:</b>              | Jahrescoupons per 30. Juni.   |
| <b>Laufzeit:</b>             | Maximal 15 Jahre.   |
| <b>Rückzahlung:</b>          | Ab 1984 jährliche Titelfrückkäufe, falls die Kurse 100% nicht übersteigen. Die vollständige Rückzahlung der Anleihe erfolgt am 30. Juni 1993.   |
| <b>Kotierung:</b>            | An den Börsen von Zürich, Basel, Genf, Lausanne und Bern.   |
| <b>Emissionspreis:</b>       | 100% + 0,3% eidg. Umsatzabgabe.   |
| <b>Zeichnungsfrist:</b>      | 8. bis 13. Juni 1978, mittags.  |
| <b>Valoren-Nummer:</b>       | 535.956   |
| <b>Verkaufsbeschränkung:</b> | Diese Obligationen dürfen in den Niederlanden während der Emissionsfrist weder direkt noch indirekt zur Zeichnung angeboten oder plziert werden. Auch dürfen diese Titel keinen Personen (einschliesslich Gesellschaften), die in den Niederlanden Wohnsitz haben, zur Zeichnung offeriert werden. Zeichnungsscheine stehen bei den Banken zur Verfügung. |

|  |  |                                       |
|--|--|---------------------------------------|
| Schweizerische Bankgesellschaft        | Schweizerischer Bankverein             | Schweizerische Kreditanstalt          |
| Schweizerische Volksbank               | Bank Leu AG                            | Vereinigung der Genfer Privatbankiers |
| A. Sarasin & Cie                       | Privatbank und Verwaltungsgesellschaft | Gruppe Zürcher Privatbankiers         |
| Verband Schweizerischer Kantonalbanken |  |                                       |

## Rigibahn-Gesellschaft Vitznau

### 4 1/4 % Anleihe 1. Hypothek 1978-90 von Fr. 3 000 000

|  |   |
|--|---|
| <b>Anleihezweck</b>                          | Konversion bzw. Rückzahlung der auf den 30. Juni 1978 gekündigten 7% Anleihe 1970-82 von Fr. 2 000 000 sowie Konsolidierung schwebender Schulden. |
| <b>Laufzeit</b>                              | längstens 12 Jahre  |
| <b>Vorzeitige Rückzahlungsmöglichkeit zu</b> | 101 % des Nennwertes am 30. Juni 1986<br>100 1/2 % des Nennwertes am 30. Juni 1987<br>100 % des Nennwertes am 30. Juni 1988 oder am 30. Juni 1989 |
| <b>Emissionspreis</b>                        | 100 %   |
| <b>Emissionsfrist</b>                        | 8. bis 14. Juni 1978, mittags   |
| <b>Liberierung</b>                           | auf den 30. Juni 1978   |
| <b>Sicherstellung</b>                        | Eisenbahnpfandrecht im ersten Rang  |

Konversionsanmeldungen und Barzeichnungen werden spesenfrei entgegengenommen von sämtlichen Geschäftsstellen der nachstehenden Banken sowie an den Schaltern der Rigibahn-Gesellschaft in Vitznau und Weggis.

**Schweizerische Kreditanstalt**      **Luzerner Kantonalbank**  
**Schweizerische Bankgesellschaft**      **Schweizerische Volksbank**  
**Falck & Cie**

## Wengernalpbahn-Gesellschaft

### Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Mittwoch, den 21. Juni 1978, um 10 Uhr, Restaurant Bürgerhaus (1. Stock), Bern.  
(Stimmkartenabgabe ab 9.30 Uhr)

Es werden folgende Traktanden behandelt:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und der Bilanz 1977.
2. Beschlussfassung über das Jahresergebnis und die Gewinnverteilung.
3. Entlastung der Verwaltungsorgane.
4. Wahlen:
  - a) Verwaltungsrat;
  - b) Kontrollstelle.

Der Geschäftsbericht, die Jahresrechnung sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen für die Aktionäre ab 9. Juni 1978 am Sitze der Gesellschaft in Interlaken auf.

Zutrittskarten zur Generalversammlung sind gegen Ausweis über den Aktienbesitz bis spätestens Montag, den 19. Juni 1978, bei den nachstehenden Stellen zu beziehen:

Kantonalbank von Bern in Bern  
Spar- und Leihkasse in Bern  
Schweizerische Bankgesellschaft in Zürich  
Schweizerischer Bankverein in Basel  
Direktion der Gesellschaft in Interlaken

Interlaken, den 8. Juni 1978      Für den Verwaltungsrat der Wengernalpbahn-Gesellschaft:  
W.F. Siegenthaler

## Aktiengesellschaft für billige Wohnungen

### Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Dienstag, den 27. Juni 1978, 11 Uhr, bei Bernhard von Grafenried & Cie., Bundesgasse 28, Bern.

Traktanden:

1. Protokoll.
2. Jahresbericht.
3. Jahresrechnung.
4. Verwendung des Reingewinnes.
5. Unvorhergesehenes.

Die Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung sowie der Bericht des Revisors liegen ab 15. Juni 1978 beim Verwaltungsbüro Bernhard von Grafenried & Cie., Bundesgasse 28, Bern, zur Einsichtnahme durch die Aktionäre auf.

Bern, den 31. Mai 1978      Der Verwaltungsrat

## Schiffahrtsgesellschaft des Hallwilersees

### Einladung zur 90. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Mittwoch, den 21. Juni 1978, 15 Uhr, Hotel Delphin, Meisterschwanden.

Traktanden:

1. Protokoll der Generalversammlung vom 15. Juni 1977.
2. Jahresbericht.
3. Jahresrechnung 1977:  
Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
4. Verschiedenes.

Die Jahresrechnung 1977 mit Bericht der Kontrollstelle liegt 10 Tage vor der Versammlung auf dem Büro der Verwaltung auf.

Um an der Generalversammlung teilnehmen zu können, ist der Besitz der Aktien auszuweisen; ein Aktionär kann sich nur durch einen andern Aktionär vertreten lassen.

Die teilnehmenden Aktionäre haben sich bis 17. Juni 1978 mit untenstehendem Talon schriftlich anzumelden bei der Verwaltung der Schiffahrtsgesellschaft des Hallwilersees, 5616 Meisterschwanden.

Der Verwaltungsrat

hier abtrennen

Der Unterzeichnete besitzt \_\_\_\_\_ Aktien der SGH und meldet sich zur Teilnahme an der Generalversammlung vom 21. Juni 1978 an.

Ort, Datum

Unterschrift:

## Jungfraubahn-Gesellschaft

### Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Mittwoch, den 21. Juni 1978, um 11 Uhr, Restaurant Bürgerhaus (1. Stock), Bern.  
(Stimmkartenabgabe ab 9.30 Uhr)

Es werden folgende Traktanden behandelt:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und der Bilanz 1977.
2. Beschlussfassung über das Jahresergebnis und die Gewinnverteilung.
3. Entlastung der Verwaltungsorgane.
4. Wahlen:
  - a) Verwaltungsrat;
  - b) Kontrollstelle.

Der Geschäftsbericht, die Jahresrechnung sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen für die Aktionäre ab 9. Juni 1978 am Sitze der Gesellschaft in Interlaken auf.

Zutrittskarten zur Generalversammlung sind gegen Ausweis über den Aktienbesitz bis spätestens Montag, den 19. Juni 1978 bei den nachstehenden Stellen zu beziehen:

Kantonalbank von Bern in Bern  
Spar- und Leihkasse in Bern  
Schweizerische Bankgesellschaft in Zürich  
Schweizerischer Bankverein in Basel  
Direktion der Gesellschaft in Interlaken

Interlaken, den 8. Juni 1978      Für den Verwaltungsrat der Jungfraubahn-Gesellschaft:  
W.F. Siegenthaler

## Solothurn-Niederbipp-Bahn

### Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Freitag, 23. Juni 1978, 15 Uhr, im Hotel Löwen, Niederbipp.

Traktanden:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes, der Rechnungen und der Bilanz für das Jahr 1977 sowie Vorlage des Berichtes der Kontrollstelle und Anträge des Verwaltungsrates.
2. Entlastung der Verwaltorgane.
3. Wahlen in den Verwaltungsrat.
4. Verschiedenes.

Der Geschäftsbericht für das Jahr 1977, die Jahresrechnung mit Gewinn- und Verlustrechnung und Bilanz, der Revisorenbericht und die Anträge des Verwaltungsrates sind bei der Direktion, Grubenstrasse 12, 4900 Langenthal, zur Einsicht der Aktionäre aufgelegt.

Die Zutrittskarten und der gedruckte Geschäftsbericht können gegen Ausweis des Aktienbesitzes bis 23. Juni 1978 bei der Verwaltung, Grubenstrasse 12, Langenthal, bezogen werden.

Wiedlisbach/Langenthal, den 2. Juni 1978

Der Präsident des Verwaltungsrates:  
Dr. Robert Obrecht

Anmerkung: Die Eintrittskarten berechtigen am 23. Juni 1978 zur freien Hin- und Rückfahrt auf der SNB zum Besuch der Generalversammlung

## Refresca AG, Dietlikon

### Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

auf Montag, 26. Juni 1978, 11.30 Uhr, Limmatquai 1, 8001 Zürich.

Traktanden:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung per 31. Dezember 1977 sowie des Berichtes der Kontrollstelle.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
3. Décharge-Erteilung an die Verwaltung.
4. Wahlen.
5. Verschiedenes.

Die Gewinn- und Verlustrechnung, die Bilanz und der Bericht der Kontrollstelle werden ab 12. Juni 1978 am Hauptsitz der Gesellschaft zur Einsicht aufgelegt.

Der Verwaltungsrat

## Emser Werke AG, Domat/Ems

### Rückzahlung von Obligationen der 5% Anleihe 1965-80

(Valoren-Nummer 104 952)

Gemäss Ziffer 3 der Anleihebedingungen sind von dieser Anleihe per 15. September 1978 Titel im Nennwert von Fr. 3 000 000.- zu tilgen. Diese Titel, deren Nummern nachstehend aufgeführt sind, wurden am 29. Mai 1978 bei der Schweizerischen Kreditanstalt, Zürich, ausgelost und gelangen ab 15. September 1978 zum Nennwert spendefrei zur Rückzahlung. Sie sind zu diesem Zweck mit sämtlichen nicht verfallenen Coupons bei einer offiziellen Zahlstelle einzuzureichen. Die Verzinsung dieser Obligationen hört mit dem Verfalltag auf.

|          |           |          |           |           |            |           |           |
|----------|-----------|----------|-----------|-----------|------------|-----------|-----------|
| 171/80   | 2351/2    | 4021/30  | 5421/30   | 7311/20   | 9331/40    | 11451/60  | 13571/80  |
| 191/200  | 2356/7    | 4031/40  | 5541/7    | 7351/2    | 9362/70    | 11461/70  | 13581     |
| 241/50   | 2360      | 4061/6   | 5711/20   | 7356/60   | 9401/10    | 11561/70  | 13596/600 |
| 261/70   | 2391/8    | 4111/20  | 5781/90   | 7451/60   | 9411/20    | 11581/2   | 13601/10  |
| 311/20   | 2431/40   | 4151/60  | 5791/800  | 7471/8    | 9421/30    | 11588/90  | 13691/700 |
| 331/40   | 2451      | 4161/70  | 5801/7    | 7588/90   | 9441/50    | 11591/600 | 13762/9   |
| 341/50   | 2454/60   | 4171/8   | 5821/30   | 7601/10   | 9451/60    | 11701/10  | 13771/80  |
| 361/70   | 2471/4    | 4191/200 | 5901/10   | 7630      | 9471/80    | 11711/20  | 13781/3   |
| 531/40   | 2477/80   | 4231/40  | 5911/20   | 7641/50   | 9741/50    | 11721/30  | 13786/90  |
| 551/60   | 2481/3    | 4241/50  | 5931/3    | 7691/700  | 9801/10    | 11741/3   | 13791/800 |
| 551/90   | 2489/90   | 4272/50  | 5936/40   | 7711/20   | 9871/80    | 11871/80  | 13801/10  |
| 591/600  | 2502/3    | 4292/300 | 6116/20   | 7721/30   | 9901/10    | 11881/90  | 13821/30  |
| 601/10   | 2505/6    | 4451/60  | 6151/60   | 7781/90   | 9911/20    | 11925/30  | 13861/8   |
| 621/30   | 2998/3000 | 4471/80  | 6161/70   | 7801/10   | 9921/30    | 12011/3   | 13936/40  |
| 631/4    | 3001/5    | 4481/90  | 6171/80   | 7851/60   | 9992/10000 | 12016/20  | 13955/60  |
| 651/60   | 3031/40   | 4501/2   | 6189      | 7871/80   | 10011/20   | 12141/50  | 13971/7   |
| 691/700  | 3041      | 4504/10  | 6241/50   | 7911/20   | 10151/60   | 12201/10  | 13980     |
| 791/800  | 3052/60   | 4571/2   | 6281/90   | 7991/8000 | 10251/60   | 12271/6   | 14001/10  |
| 849/50   | 3061/2    | 4579/80  | 6312/3    | 8021/30   | 10411/20   | 12301/10  | 14081/90  |
| 932/8    | 3064/70   | 4631/40  | 6315/20   | 8051/60   | 10431/40   | 12341/50  | 14101/6   |
| 981/90   | 3081/7    | 4641/50  | 6351/3    | 8061/2    | 10541/50   | 12421/7   | 14108/10  |
| 991/1000 | 3090      | 4651/60  | 6357/60   | 8064/70   | 10562/70   | 12430     | 14251/60  |
| 1041/3   | 3231/40   | 4671/80  | 6411/20   | 8111/20   | 10581/7    | 12441/50  | 14261/70  |
| 1046/50  | 3271/80   | 4681/90  | 6441/50   | 8141/50   | 10589/90   | 12451/60  | 14331/3   |
| 1121/30  | 3341/50   | 4691/700 | 6501/6    | 8151/60   | 10591/600  | 12471/80  | 14339/40  |
| 1221/30  | 3421/30   | 4721/4   | 6509/10   | 8201/10   | 10601/10   | 12711/20  | 14547/50  |
| 1231/40  | 3451/60   | 4781/90  | 6531/40   | 8421/30   | 10821/30   | 12791/800 | 14551/60  |
| 1261/70  | 3471/80   | 4801/10  | 6547/7    | 8491/6    | 10831/2    | 12813/20  | 14581/90  |
| 1301/10  | 3501/10   | 4811/5   | 6558/60   | 8581/5    | 10838/40   | 12821/30  | 14591/600 |
| 1341/50  | 3611/20   | 4819/20  | 6611/20   | 8587/90   | 10841/8    | 12861/70  | 14601/10  |
| 1401/10  | 3621/30   | 4832/40  | 6641/50   | 8591/6    | 10851/8    | 12961/70  | 14611/20  |
| 1451/60  | 3631/40   | 4852     | 6651/60   | 8661/70   | 10874/80   | 13071/80  | 14631/9   |
| 1461/70  | 3641/50   | 4856/60  | 6671/80   | 8731/40   | 10881/7    | 13081/90  | 14651/5   |
| 1491/500 | 3651/60   | 4871/80  | 6681/90   | 8811/20   | 10981/90   | 13191/200 | 14660     |
| 1501/10  | 3661/70   | 5001/10  | 6731/40   | 8851/60   | 11031/40   | 13201/8   | 14661/6   |
| 1541/50  | 3671/80   | 5031/40  | 6801/10   | 8911/20   | 11061/10   | 13221/30  | 14669/70  |
| 1591/600 | 3681/90   | 5051/4   | 6861/70   | 8921/8    | 11094/100  | 13241/50  | 14681/90  |
| 1891/900 | 3701/10   | 5056/60  | 6881/9    | 8935/40   | 11111/9    | 13291/300 | 14761/70  |
| 1972/80  | 3741/50   | 5091/100 | 6991/3    | 9001/4    | 11161/70   | 13301/10  | 14831/40  |
| 2021/30  | 3801/10   | 5131/40  | 6998/7000 | 9008/10   | 11201/10   | 13353/60  | 14861/70  |
| 2031/5   | 3881/90   | 5171/80  | 7111/20   | 9035/40   | 11228/30   | 13361/70  | 14916/20  |
| 2037/40  | 3911/20   | 5331/40  | 7145/50   | 9081/90   | 11231/40   | 13371/80  | 14931/40  |
| 2081/90  | 3941/50   | 5361/70  | 7181/90   | 9171/80   | 11301/10   | 13381/3   | 14951/60  |
| 2171/80  | 3961/3    | 5371/80  | 7261/70   | 9191/200  | 11331/40   | 13386/8   | 14961/70  |
| 2181     | 3968/70   | 5391/400 | 7271/80   | 9261/70   | 11361      | 13421/30  |           |
| 2201/300 | 3988/90   | 5411/3   | 7281/7    | 9271/80   | 11363/70   | 13542/50  |           |
| 2301/10  | 4011/20   | 5415/20  | 7292/6    | 9301/10   | 11421/30   | 13561/70  |           |

Von den Auslosungen der Vorjahre sind folgende Obligationen noch nicht eingelöst worden:

per 15. September 1976: 4709/10 5012 9529/30 11667

per 15. September 1977:

|        |         |         |         |         |           |          |          |
|--------|---------|---------|---------|---------|-----------|----------|----------|
| 169    | 1713/16 | 2151    | 4735/40 | 6466/70 | 9651      | 11911    | 13690    |
| 491/95 | 1842    | 2160    | 5329/30 | 7346/50 | 10384/86  | 12029    | 13943/47 |
| 1212   | 2066/70 | 2270    | 5353    | 8351    | 10396/400 | 12651/60 | 14151/20 |
| 1216   | 2071/73 | 2271/80 | 5404    | 8406/07 | 11021/23  | 12722/24 | 14172/73 |
| 1389   | 2075/80 | 3441    | 5741/50 | 8547/49 | 11288     | 12885/89 | 14243/47 |
| 1531   | 2150    | 4326    | 5978    | 9495/99 | 11619/20  | 13264    | 14645    |
|        |         |         |         |         |           |          | 14891/95 |

Zürich, den 29. Mai 1978

Im Auftrag:  
SCHWEIZERISCHE KREDITANSTALT

## Holdisa SA, Fribourg

### L'assemblée générale des actionnaires

de la société est convoquée pour le 23 juin 1978, à 9 h. 15, au Restaurant «La Rose», rue Pierre-Aeby 182, à Fribourg.

Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration.
2. Bilan et compte de pertes et profits pour 1977.
3. Rapport du contrôleur aux comptes.
4. Approbation du rapport et des comptes.
5. Décharge au conseil d'administration.
6. Election d'administrateurs.
7. Nomination du contrôleur aux comptes.
8. Divers.

Les cartes d'admission à cette assemblée seront délivrées contre justification de la propriété des titres par la Banque Cantonale Vaudoise, place Saint-François, à Lausanne, jusqu'au mardi 20 juin 1978.

Le rapport du conseil d'administration, le bilan et le compte de profits et pertes au 31 décembre 1977, ainsi que le rapport de l'organe de contrôle seront déposés au siège de la société à Fribourg, rue de l'Hôpital 15, c/o Société de Contrôle Fiduciaire SA, à partir du 13 juin 1978.

Fribourg, le 1<sup>er</sup> juin 1978

Le conseil d'administration

## Compagnie des Transports en commun de La Chaux-de-Fonds

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

le jeudi 29 juin 1978, à 17 h., à l'Hôtel de la Fleur de Lys, avenue Léopold-Robert 13 (1<sup>er</sup> étage).

Ordre du jour:

1. Procès-verbal de l'assemblée générale des actionnaires du 23 juin 1977.
2. Rapport de gestion et comptes 1977.
3. Rapport des contrôleurs, approbation de la gestion 1977.
4. Nominations statutaires.
5. Lecture du procès-verbal de la présente assemblée.

Les comptes, les rapports du conseil d'administration et des contrôleurs sont à la disposition des actionnaires au bureau de la compagnie dès le 19 juin 1978.

Les cartes d'actionnaires, donnant droit de prendre part à l'assemblée générale, sont délivrées au siège de la société, avenue Léopold-Robert 177, 1<sup>er</sup> étage, sur présentation des actions.

Le conseil d'administration

## Hogamo SA, Moutier

Mesdames et Messieurs les actionnaires sont convoqués à

### l'assemblée générale ordinaire

qui aura lieu le mardi 20 juin 1978, à 20 h., à l'Hôtel de la Gare, à Moutier.

Tractanda:

1. Nomination des scrutateurs.
2. Lecture du procès-verbal de la dernière assemblée.
3. Rapport de gestion.
4. Présentation des comptes.
5. Rapport de l'organe de contrôle.
6. Approbation du compte de profits et pertes et du bilan et décharge à l'administration.
7. Nomination de 3 membres démissionnaires au conseil d'administration.
8. Nomination de l'organe de contrôle.
9. Divers.

Les actionnaires désirant participer à l'assemblée sont priés de déposer leurs actions, contre remise de la carte d'entrée à l'assemblée, jusqu'au 15 juin 1978, à 18 h. 30, au siège principal ou dans une des succursales de la Banque Jurassienne d'Epargne et de Crédit.

Les comptes et les statuts de la société sont à disposition des actionnaires, 10 jours avant l'assemblée, à la Banque Jurassienne d'Epargne et de Crédit à Moutier.

## Etablissements SIM SA, Morges

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

le vendredi 23 juin 1978, à 14 h. 30, salle de l'Hôtel du Lac, Morges.

Ordre du jour:

1. Lecture et approbation du procès-verbal de la dernière assemblée générale du 17 juin 1977.
2. Rapport du conseil d'administration et de Messieurs les contrôleurs des comptes sur l'exercice 1977.
3. Votation sur les conclusions de ces rapports et décharge au conseil d'administration et à Messieurs les contrôleurs.
4. Nominations statutaires: Contrôleurs.
5. Divers.

Conformément aux statuts, Messieurs les actionnaires devront déposer au moins 5 jours avant l'assemblée au siège social ou à la Banque Cantonale Vaudoise, à Lausanne et à Morges, les titres dont ils sont porteurs, ou un certificat de dépôt émanant d'une banque, contre lesquels une carte d'admission à l'assemblée générale leur sera délivrée.

Le bilan, le compte de pertes et profits, le rapport du conseil d'administration, ainsi que le rapport de Messieurs les contrôleurs seront à la disposition de Messieurs les actionnaires au siège social dès le 12 juin 1978.

Morges, le 29 mai 1978

Le conseil d'administration



## Novotel International SA, Fribourg

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

pour le jeudi 22 juin 1978, à 14 h. (heure française), au Novotel Genève Aéroport, route de Meyrin, Ferney-Voltaire (France).

Ordre du jour: Opérations statutaires.

Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport de gestion et de l'organe de contrôle sont déposés au siège social où les actionnaires peuvent en prendre connaissance en justifiant de leur qualité dès le 7 juin 1978.

Fribourg, le 6 juin 1978

Le conseil d'administration

## Asal SA in liquidazione, Roveredo GR

Convocazione

I Signori azionisti sono convocati in

### assemblea generale straordinaria

per il giorno di lunedì 19 giugno 1978, alle ore 9, presso la sede della liquidatrice Superfid SA, piazza Dante 8, Lugano, con il seguente

Ordine del giorno:

1. Dimissioni della liquidatrice.
2. Nomina di un nuovo liquidatore.
3. Eventuali.

La liquidatrice

## Montreux-Tricots SA - Montreux Knitting Ltd

Messieurs les actionnaires sont convoqués pour le vendredi 16 juin 1978, à 18 h., au bureau de la société, rue du Quai 1, à Montreux, en

### assemblée générale ordinaire

avec l'ordre du jour suivant:

1. Rapport du conseil et des contrôleurs sur l'exercice 1977.
2. Votation sur les conclusions de ces rapports.
3. Nominations statutaires.

Les comptes et rapports sont à la disposition des actionnaires au siège de la société dès le 7 juin 1978. Les cartes d'admission à l'assemblée sont à retirer au même lieu jusqu'au 16 juin 1978, à 12 h.

## Enan SA in liquidazione, Roveredo GR

Convocazione

I Signori azionisti sono convocati in

### assemblea generale straordinaria

per il giorno di lunedì 19 giugno 1978, alle ore 10, presso la sede della liquidatrice Superfid SA, piazza Dante 8, Lugano, con il seguente

Ordine del giorno:

1. Dimissioni della liquidatrice.
2. Nomina di un nuovo liquidatore.
3. Eventuali.

La liquidatrice

## Spieler Frères & Cie SA, Genève

Tabacs en feuilles - 2, rue Saint-Léger

Les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale extraordinaire

pour le 26 juin 1978, à 14 h. 30, au Notariat 1, Zurich (Altstadt), Talstrasse 25, 8001 Zurich.

Ordre du jour:

1. Modification des statuts.
2. Divers.

La proposition de modification des statuts est mise à la disposition des actionnaires au siège social.

Genève, le 5 juin 1978

Le conseil d'administration

## Mila SA in liquidazione, Roveredo GR

Convocazione

I Signori azionisti sono convocati in

### assemblea generale straordinaria

per il giorno di lunedì 19 giugno 1978, alle ore 10.45, presso la sede della liquidatrice Superfid SA, piazza Dante 8, Lugano, con il seguente

Ordine del giorno:

1. Dimissioni della liquidatrice.
2. Nomina di un nuovo liquidatore.
3. Eventuali.

La liquidatrice

## Société générale d'Affichage

Selon décision des assemblées générales des actionnaires du 7 juin 1978:

- le dividende pour l'exercice 1977 est fixé à fr. 13.- brut, soit fr. 8.45 net par action, après déduction de 35% d'impôt anticipé, contre remise du coupon n° 11.
- le capital social est porté de fr. 10 800 000.- à fr. 14 400 000.- par l'émission de 36 000 actions nouvelles, au porteur, de fr. 100.- nominal, qui ont statutairement les mêmes droits que les actions anciennes et participeront comme celles-ci à la répartition du bénéfice de l'exercice 1978.

Les 36 000 actions sont libérées intégralement par prélèvement sur les réserves de la société. Elles sont attribuées gratuitement aux actionnaires dans la proportion d'une action nouvelle de fr. 100.- nominal pour trois actions anciennes, contre remise du coupon n° 12.

Les actionnaires sont invités à encaisser le dividende et à exercer leurs droits auprès de MM. Hentsch & Cie, à Genève, et des sièges et succursales de l'Union de Banques Suisses et de la Société de Banque Suisse, à partir du 8 juin 1978.

Genève, le 7 juin 1978

Le conseil d'administration

## Nimi SA in liquidazione, Roveredo GR

Convocazione

I Signori azionisti sono convocati in

### assemblea generale straordinaria

per il giorno di lunedì 19 giugno 1978, alle ore 11.30, presso la sede della liquidatrice Superfid SA, piazza Dante 8, Lugano, con il seguente

Ordine del giorno:

1. Dimissioni della liquidatrice.
2. Nomina di un nuovo liquidatore.
3. Eventuali.

La liquidatrice



Ihr  
**STEMPEL-**  
Lieferant

**H. Homberger**  
Spitalgasse 4, Tel. 052 / 22 65 02  
8401 Winterthur, im Zentrum

An Stadgrenze Zürich, Richtung Winterthur, schöne  
**Gewerbe- und Büroräume**  
(jede Grösse)  
günstig zu vermieten.  
Tel. 01 833 16 65

Verlangen Sie vom Schweizerischen Handelsamtsblatt unentgeltliche Zusendung einer Probenummer der Monatschrift «Die Volkswirtschaft».

### Zürich 3

An bester Verkehrslage zu vermieten:

### Fabrikgebäude

Ca. 2500 m<sup>2</sup> helle Büro-, Fabrikations- und Lagerräume, teilweise klimatisiert.  
Gedekte Verladerampe, 2 Personen- und 2 Warenaufzüge, Doppelgarage, Hofraum, Parkplätze.  
4-Zimmer-Abwartwohnung.  
Langjähriger Mietvertrag möglich.

Anfragen erbeten unter Chiffre 44-30606.  
Publicitas, 8021 Zürich

### Schreibautomat

Supertypen günstig zu verkaufen.  
Trybol AG,  
Tel. 053 2 23 21

### Fenster-ventilatoren ANSON



sind für nachträglichen Einbau besonders geeignet. Sehr flecht und geräuscharm. 220 V.  
ANSON 250 m<sup>3</sup>/h 109.-  
ANSON 650 m<sup>3</sup>/h 165.-  
ANSON 1100 m<sup>3</sup>/h 395.-  
ANSON 1500 m<sup>3</sup>/h 610.-  
- Lüftungs-, Sanitär- und Elektrofachgeschäfte  
ANSON AG 8003 Zürich  
Aegerterstr. 58-01 359512

Kennen Sie unsere günstigen Preise?  
Ziehen auch Sie den Vergleich ...

## Hängemappen

zu Tiefpreisen. Format A 4, 32 x 24/26 cm, neu mit Nylonleitern, komplett mit Metall-Clip-Reitern, Celluloidhüllen und Papierreihen.

Lieferung ab 100 Stück zu 95 Rappen per Stück komplett.

Script-Büro, Eichwiesstrasse 2,  
Postfach, 8630 Rüti,  
Telefon 055 31 75 77

## Öffentliches Inventar mit Rechnungsruf

(Art. 580 ff. ZGB)

Erblasser:

### Zimmerli Rudolf

1924, des Oskar sel. von Oftringen, in Obbergögen, Sandackerweg 323.

Eingabefrist:

für Gläubiger und Schuldner (inkl. Bürgschaftsgläubiger) bis 10. Juli 1978 bei Gefahr des Ausschlusses der Gläubiger gemäss Art. 590 ZGB.

Die Eingaben sind Wert 11. Mai 1978 zu berechnen und an die Amtschreiberei Olten-Gösgen, in Olten, Amthausquai 23, zu richten.

Olten, den 8. Juni 1978

Amtschreiberei Olten-Gösgen



Inserate erschliessen  
den Markt

Zu vermieten ca. per Februar 1979

### beim Aeschenplatz in Basel:

- Büro-Etage ca. 295 m<sup>2</sup> im 1. OG
- Büro-Etage ca. 255 m<sup>2</sup> im 2. OG
- Büro-Räume ca. 108 m<sup>2</sup> im 5. OG

sowie

- Archivraum ca. 43 m<sup>2</sup> im 4. OG
- 4 Auto-Einstellplätze im 2. OG

Evtl. Miete von weiteren Auto-Einstellplätzen möglich. Die Büroflächen können gesamt oder etagenweise vermietet werden. Moderner Ausbau mit Spannteppichen, Klimaanlage usw. Flexibler Grundriss.

Günstiger Mietzins, langjähriger Mietvertrag möglich.

Auskunft durch:

TESTINA BASEL AG  
Steinengraben 28  
Telefon 061 22 80 40, Int. 30